

Dziś w numerze:

- Po górach, dolinach rozlega się dzwon ...- str. 5,
- Organista - str. 6,
- Plebiscyt na sportowca roku 1994 - str.14.

DWUTYGODNIK Kostrzyński



Święta Bożego Narodzenia odgrywają w naszej kulturze szczególną rolę. Nie dają się porównać z żadnymi innymi świętami.

Są to przede wszystkim święta rodzinne, spotkanie przy wigilijnym stole rodziców, dzieci i wnuków. Łamiąc się opłatkiem, stajemy się sobie bliżsi, bardziej życzliwi. A oto, co pod wrażeniem tych Świąt napisał jeden z naszych wielkich poetów, Julian Tuwim:

*Wszechświat stał w pokoju
Świąteczną choinką
Ziemio, ziemeczko
Dróżki gwieździste
Po gałązkach błyskały
Mlekiem wieczystym
Trzaskały świeczki
Świerkowe świerszcze
Anioł zaniemówił
Najpiękniejszym wierszem.*

*Wszystkim Czytelnikom,
Sympatykom, Sponsorom
i Ogłoszeniodawcom
- najlepsze życzenia
święteczne
składają
Redaktorzy
i Współpracownicy
"Dwutygodnika
Kostrzyńskiego"*



Prezent od Perfectu

Wszyscy Czytelnicy zapewne od razu zauważyli, że "Dwutygodnik Kostrzyński" otrzymał dziś nietypową, świąteczną szatę graficzną. Miło nam poinformować, iż jest to prezent od firmy Perfect Company, drukującej nasze czasopismo, która w ten sposób wszystkim mieszkańcom Kostrzyna przesyła najlepsze życzenia z okazji Świąt Bożego Narodzenia i zbliżającego się Nowego Roku.

jar

Franciszek Radwan pełnomocnikiem

Franciszek Radwan od 1 stycznia 1995 roku będzie pełnił w Urzędzie Miasta funkcję pełnomocnika ds. Oświaty, Kultury i Opieki Społecznej. Został on wybrany spośród 7 kandydatów.

Franciszek Radwan obecnie jest nauczycielem chemii w Zespole Szkół, a wcześniej był długoletnim dyrektorem tej placówki.

jar

IV sesja Rady Miejskiej Przede wszystkim o pieniądzach

8 grudnia w sali Miejskiego Ośrodka Kultury "Kregielnia" po raz czwarty w tej kadencji odbyła się sesja Rady Miejskiej. Spośród 24 radnych w obradach brało udział 23. Debatowali oni głównie nad finansami Kostrzyna, co w efekcie zaowocowało uchwaleniem budżetu miasta na rok 1995.

POCZĄTEK

Początek sesji tradycyjnie zaplanowano na godz. 12.00. Tak więc w południe nastąpiło otwarcie obrad, po którym burmistrz Marian Firszt przedstawił sprawozdanie z działalności Zarządu Miasta między sesjami. Po wystąpieniu Burmistrza radni składali interpelacje i

zapytania. Odpowiedzi na nie nastąpiły pod koniec sesji.

PROGRAM KADENCYJNY

Kolejnym punktem porządku obrad była dyskusja nad Programem Kadencyjnym Rady Miejskiej na lata 1994-98. Program ten przyjęto zdecydowaną większością głosów. Jedynie radny Unii Po-

lityki Realnej Ryszard Skalba złożył swoje votum separatum wobec takiej decyzji Rady.

Później przyszła kolej na sprawy finansowe.

PODATEK OD PSÓW

Ustanowiono nowy podatek od psów w wysokości 150.000,-zł od każdego czworonoga (dla rolników ta stawka obowiązuje od trzeciego posiadanego psa).

NOWE STAWKI NA TARGOWISKACH

Zatwierdzono nowe stawki dotyczące handlu na targowisku przy wieży ciśnień, które będą obowiązywać od 1 stycznia 1995 r. I tak np. przy sprzedaży na straganie każdy handlujący będzie wnosil jednorazowe opłaty w wysokości 50.000,-zł za sprzedaż artykułów spożywczych i książek, 80.000,-zł za sprzedaż artykułów przemysłowych i wyrobów tytoniowych, 60.000,-zł za sprzedaż kwiatów szklarnio-

wych) oraz 10.000,-zł za sprzedaż kwiatów ogrodowych. Natomiast sprzedający z samochodu ciężarowego z przyczepą będą płacić 150.000,-zł za handel artykułami spożywczymi oraz 200.000,-zł za handel artykułami przemysłowymi.

Stawek tych jest o wiele więcej, a wszystkie one powinny być wywieszane na targowisku w widocznym miejscu.

Po stawkach obowiązujących na targowisku w centrum Kostrzyna zmieniono stawki na bazarze przygranicznym. Tam od 1 stycznia będą wprowadzone następujące opłaty za 1 m kw. powierzchni pawilonu:

1. do 6 m kw. - 23.000,-zł,
2. od 7 m kw. do 12 m kw. - 13.000,-zł
- od 13 m kw. do 30 m kw. - 7.000,-zł
- powyżej 30 m kw. - 2.000,-zł.

Przy należnościach opłacanych miesięcznie stawki obniżono o 20%.

ciąg dalszy na stronie 4.

Spółdzielnia Mieszkaniowa informuje

MINISTERSTWO FINANSÓW PLANUJE WYŻSZE OD INFLACJI PODWYŻKI CEN PRĄDU, GAZU

Energia stała się w Polsce towarem. W nowej rzeczywistości ekonomicznej towar ten coraz częściej przybiera znamiona luksusu, na który stać nie każdego. A przecież wszyscy musimy z niej korzystać - to ona napędza mechanizm dzisiejszego świata. Jak więc pogodzić te sprzeczności?

To proste - zacznijmy oszczędzać energię. To nie żaden pusty frazes z minionej epoki. To konieczność, od której nie ma odwrotu.

W prezencie noworocznym dostaniemy podwyżki cen prądu i gazu. Najwięcej w przyszłym roku wzrosną ceny gazu, bo aż o 22%.

SPÓŁDZIELNIE SIĘ MARTWIĄ I PROTESTUJĄ

W związku z podwyżkami urzędowych cen energii większość spółdzielni mieszkaniowych wyraża swoje zaniepokojenie, ponieważ już obecnie coraz więcej lokatorów odmawia płacenia czynszu twierdząc, że koszty związane z eksploatacją mieszkania stały się dla nich zbyt wysokie.

Przedstawiciele spółdzielni uważają, że każdorazowo podwyżka opłat za dostawę ciepła wpływa tylko na polepszenie i tak doskonałej sytuacji finansowej zakładów energetycznych.

Spółdzielnie mieszkaniowe wystosowały swego czasu wspólny list do Sejmu zawierający m.in. postulat dotyczący zmiany systemu dotacji budżetowych do ciepła i remontów sieci ciepłych, co łączy się ze zwiększeniem opłat za dostawę ciepła i wody. Spółdzielnie uważają, że dotacje budżetowe powinny być przekazywane bezpośrednio do przedsiębiorstw energetyki ciepłej, co umożliwiłoby państwu, a nie spółdzielni sprawowanie kontroli nad ich działalnością.

Spółdzielnie, będące często w złej kondycji finansowej mają bowiem znikomą wpływ na te ceny dyktowane przez zmonopolizowanych dostawców. Występują one bowiem tylko w roli pośrednika pomiędzy członkami spółdzielni a zakładami dostarczającymi ciepło.

Rozwiązaniem najbardziej racjonalnym byłoby rozliczanie się odbiorców ciepła, czyli mieszkańców osiedli, bezpośrednio z przedsiębiorstwami energetycznymi.

Zdaniem większości przedstawicieli

Koniecznością modernizacji sieci energetycznej w kraju tłumaczy rząd 18% podwyżkę cen energii elektrycznej. W styczniu ma ona zdrożyć o 10%, a w lipcu o kolejne 8%.

Ciepła woda i centralne ogrzewanie pójdą w górę najpierw w marcu, a potem przed kolejnym sezonem grzewczym we wrześniu.

Rząd zaplanował jeszcze na 1995 rok podwyżki cen paliw, leków i alkoholu. Najmniej mają zdrożyć lekarstwa - w sumie o 16%. Wzrost cen paliw płynnych (benzyna, olej napędowy) wyniesie mniej więcej tyle, ile ma wynieść w 1995 roku inflacja - 17%.

spółdzielni mieszkaniowych, proponowane przez spółdzielców rozwiązanie zmusiłoby przedsiębiorstwa energetyczne do uruchomienia własnych służb obsługujących rozliczanie ciepła.

W obecnie obowiązującym systemie zadania te wykonują na ich rzecz spółdzielnie mieszkaniowe, nie odnosząc z tego tytułu żadnych korzyści.

W spółdzielni mieszkaniowej przeciętny czynsz za 54 - metrowe mieszkanie zajmowane przez 3 osoby, po podwyżce cen nośników energii będzie wynosił ok. 2 mln. złotych, z czego ponad 70% zabiorą opłaty za centralne ogrzewanie i ciepłą wodę. Opłaty za eksploatację urządzeń ciepłych i remonty stanowią 26,4% czynszu. Lokatorzy utożsamiają te wysokie obciążenia wyłącznie z działalnością spółdzielni, nie zastanawiając się, że łączą się one z funkcjonowaniem elektrociepłowni.

Nowe ceny energii ciepłej po raz kolejny pokazują, że ekipy rządzące stosują głównie jedną metodę zmniejszania energochłonności - znaczne podnoszenie cen nośników energii, tłumaczone "nieubłagalnymi prawami rynku" i koniecznością dorównania cenom światowym. Każdorazowa podwyżka cen tłumaczona jest też zwykle koniecznością zdobycia pieniędzy na niezbędne inwestycje proekologiczne, które będą ograniczały negatywny wpływ wytwarzania energii ciepłej na środowisko naturalne. Tymczasem jedyną drogą do rozwiązania problemów energetycznych jest racjonalizacja zużycia energii.

*Zdrowych i wesółych świąt Bożego Narodzenia i szczęśliwego Nowego Roku pracownikom i członkom Spółdzielni Mieszkaniowej życzy:
Rada Nadzorcza i Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej Lokatorsko-Własnościowej w Kostrzynie n.O.*

PODZIĘKOWANIE

W imieniu Rady Nadzorczej i Zarządu Spółdzielni Mieszkaniowej składam członkom oraz Radom Osiedla podziękowanie za zgłoszone usterki w swoich mieszkaniach oraz na pozostających zasobach mieszkaniowych.

Jednocześnie uprasza się rodziców i lokatorów, u których zostały wykonane już remonty dachów o zwrócenie uwagi na dzieci, które traktują dachy budynków jako place zabaw, gdyż grozi to nie tylko uszkodzeniem dachu ale i jest niebezpieczne dla samych dzieci.

"Dwutygodnik Kostrzyński" redaguje zespół w składzie: Jerzy Szablowski - redaktor naczelny, Ryszard Skałba, Jarosław Szydełko.

Fot. Ryszard Pawłowski.

Współpraca: Alicja Kłapoczn, Marcin Mazan, Janusz Wieczorek, Daniela Karnia-Kwiatkowska, Monika Donke, Artur Wittke.

Dyżur redakcji:

poniedziałki w godz. 18.00-19.00 w Klubie Garnizonowym (II piętro).

Druk: Perfect-Company, 66-400 Gorzów, ul. Moniuszki 34, tel. (8) 20-14-17 lub 20-10-32.

Wydawca: Agencja Wydawniczo-Reklamowa "DELTA", 66-470 Kostrzyn, ul. Jagiellońska 1a, tel. 33-14.



Kto jest kim?

Jan Moczulski

Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 1.

Lat 41, ukończył WSP w Zielonej Górze uzyskując tytuł magistra matematyki.

Zonaty, żona Grażyna również nauczycielka w Szk. Podst. nr 1, jedno dziecko - syn Sławek lat 10.

Znak zodiaku: Koziorożec
Zainteresowania to głównie praca zawodowa, poza tym w miarę wolnego czasu sport (uprawianie i kibicowanie) oraz publicystyka.

Dużą ilość swego czasu poświęca na zdobywanie pieniędzy dla szkoły.

Ulubiona potrawa: każda o ile jest dobrze przyrządzona, uwielbia dobre ciasta.



Najwyżej w życiu ceni fachowość, rzetelność, otwartość i tolerancję na poglądy drugiej osoby.

Nie lubi tego wszystkiego co jest zaprzeczeniem wymienionych wartości oraz kłamstwa i nieuczciwości.

Jeśli byłby na tyle władny, to chciałby zmienić podejście niektórych radnych do problemów oświaty i przekonać ich, że oświata jest naprawdę dobrą inwestycją.

Święta za progiem

O tym, że święta już blisko, przypominano mieszkańcom Kostrzyna już 12 grudnia. W tym dniu rozbiły wieczorem kolorowe girlandy światełek w śródmieściu, a przed budynkiem Urzędu Miasta zajaśniały różnobarwnymi kolorami wspaniałe cis, pełniący - nie pierwszy raz - obowiązki świątecznej choinki. Każdy przyzna, że w tym charakterze cis prezentuje się pięknie. Chociaż i na co dzień jest to drzewo bardzo dekoracyjne.



Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa w Kostrzynie n.O informuje, że posiada do sprzedania następujące materiały:

- | | |
|--|---|
| 1. Lejek gumowy szt 150 cena 3.000 zł/szt | 8. Klucz patentowy płaski surowy szt 350 cena 500 zł/szt |
| 2. Syfon żeliwny szt 15 cena 5.000 zł/szt | 9. Żarówki 15 W mały gwint szt 300 cena 2.000 zł/szt |
| 3. Sztucer 50-żeliwny szt 15 cena 5.000 zł/szt | 10. Taboret gazowy szt 1 cena 500.000 zł. |
| 4. Kolano dymne 12 szt 68 cena 5.000 zł/szt | 11. Rusztowania wiszące kpl 1 cena 15.000.000 zł. |
| 5. Trójnik PCW 100 x 50 szt 30 cena 5.000 zł/szt | 12. Organy + głośnik kpl 1, cena 500.000 zł |
| 6. Kolana 1/2 czarne szt 2.000 cena 2.000 zł/szt | W/w przedmioty udostępnione są do oglądania w magazynie Sp-ni Mieszkaniowej w godz. 8.00-11.00. |
| 7. Zamki łazienkowe szt 200 cena 20.000 zł/szt | |

**Zamówienia na reklamy - AWR "DELTA".
Ogłoszenia drobne publikujemy bezpłatnie.**

Korespondencję prosimy przysyłać na adres wydawcy lub przekazywać w księgarni "Biały Kruk" w DH "Plast".

Skład: AWR "DELTA".

Korekta: Jerzy Szablowski.

Co nowego w Küstrin-Kietz

Od kilku tygodni trwają prace przy tamie przeciwpowodziowej. Na ten cel przeznaczono 2,3 miliona marek! Tama od kilkadziesiąt lat nie była remontowana i znajdowała się w opłakanym stanie. Żeby jako tako mogła pełnić swą funkcję prowizorycznie obłożono ją betonowymi podkładami kolejowymi. Aktualnie przy tamie pracuje ciężki sprzęt. Budowane są stalowe wzmocnienia, tonami nawozi się specjalne kamienie. Przy tej okazji światło dzienne ujrzały groźne pozostałości z czasów II wojny światowej jak i amunicja po stacjonującej jednostce radzieckiej (od granatów do min przeciwpancernych!).

Po zakończeniu prac na tamie ma zostać urządzona coś w rodzaju platformy widokowej dla miłośników przyrody i wycieczkowiczów.

Przy moście nad kanałem odrzańskim otwarto parking samochodowy. Dotychczas w tym miejscu znajdowało się samoistnie powstałe złomowisko starych samochodów i wszelkich innych rupiec. Władze gminy nazywały to miejsce "placem hańby".

Z pomysłem zagospodarowania tego terenu zgłosił się pewien mieszkaniec Frankfurtu, który urządził tu parking dla ok. 200 samochodów. Jest to ważne w szczególności dla autobusów, które jak na razie nie mogą przekraczać granicy w Kostrzynie. Ich pasażerowie mogą opuścić autokar i pieszo udać się aż na polską stronę.

Opłata parkingowa wynosi 2 marki. Parking czynny jest od godz. 8.00 do 18.00. W przyszłości ma powstać tu punkt gastronomiczny.

Kostrzyńska Socjaldemokracja

Przy dużej frekwencji członków w dniu 15 grudnia br. odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze miejskiego koła SDRP.

W dyskusji podsumowano 4-letnią kadencję. Wysłuchano informacji Burmistrza Miasta p. Firsza, szczególnie interesującej, bo dotyczącej realizacji programu wyborczego SLD. Wypowiedzi członków biorących udział w dyskusji - momentami bardzo ostrej dotyczyły spraw: wewnętrznych partii, gospodarczych w mieście i troski o dalszy rozwój Koła.

Wybrano 5-cioosobowy zarząd Koła.

Szefem Kostrzyńskiej Socjaldemokracji został Jerzy Czyżewski, z-cą Andrzej Włodarczak, skarbnikiem Daniela Kwiatkowska, a członkami Andrzej Łaskawy i Mieczysław Wróbel.

Koło przygotowuje się do konferencji wojewódzkiej i do czynnego uczestnictwa w przyszłorocznych wyborach prezydenckich. Będziemy dążyć do bliższej współpracy z innymi partiami działającymi w Kostrzynie w szczególności z Unią Pracy i z Unią Wolności ze względu na zbliżone programy.

W imieniu koła A.Włodarczak

DZIEŃ ŚWIĘTEGO MIKOŁAJA

Jak każdego roku, w dniu 6 grudnia odbyła się, zapowiedziana w poprzedzającej niedzielę, impreza związana z wizytą św. Mikołaja w kościele parafialnym p.w. NMP Matki Kościoła w Kostrzynie. Dzieci spotkały się ze świętym Mikołajem w "dolnym kościele". Rodzice już wcześniej zadbałi o "złożenie u Świętego odpowiednich zamówień" na rzecz swoich pociec.

Św. Mikołaj odwiedził również Dom Handlowy "Piast", realizując, tradycyjnie już, na jego terenie "zamówienia rodziców".

Obu wizytom towarzyszył odpowiedni nastrój i oprawa.

Całkowitą niespodziankę sprawili swoim najmłodszym klientom państwo Kazimiera i Jerzy Mihułkowie. Na krótko przed godziną 18-tą zaprosili po raz pierwszy do swego sklepu Świętego Mikołaja, który wręczał dzieciom małe gratisowe paczki, zawierające owoce i słodycze.

Jestem pewna, że św. Mikołaj gościł w dniu 6 grudnia także w innych punktach naszego miasta, przynosząc dzieciom chwile radości i uśmiechu.

A.K.



Święty Mikołaj w sklepie Państwa Mihułków.

Co nowego w KZP SA

Ważnym wydarzeniem dla całej załogi Kostrzyńskich Zakładów Papierniczych SA było podpisanie niedawno "Porozumienia płacowego" pomiędzy Zarządem przedsiębiorstwa i działającymi w KZP związkami zawodowymi.

Podpisy na tym ważnym dokumencie złożyli: Prezes Zarządu KZP SA pan Olof Grundberg i Dyrektor KZP SA d/s Finansowo-Administracyjnych pan Jan Eric Hellman, a ze strony związków zawodowych - Przewodniczący Komisji Zakładowej NSZZ "Solidarność" pan Kazimierz Rysiukiewicz i Przewodniczący Związku Zawodowego Papierników pan Jan Kontowicz.

"Porozumienie płacowe" zmienia dotychczasowe zasady ustalania wynagrodzeń oraz określa najniższe wynagrodzenie w firmie. Będzie ono teraz wynosiło 4,8 miliona złotych miesięcznie. Innym nowym uprawnieniem pracowniczym będzie "pensja urlopową", do której otrzymania pracownik nabywa prawo w roku 1995. Będzie ona wypłacana w wysokości kwoty równej średniej płacy zakładowej, zgodnie z planem urlopów.

Ustala się również płacę zryczałtowaną, na którą składają się wszystkie dotychczasowe składniki wynagrodzenia. Dodatkowe wynagrodzenie z tytułu pra-

cy w systemie zmianowym jest osobnym składnikiem płacowym. Bazą do jego naliczania są dwie najniższe płace krajowe. Skracca się też staż pracy uprawniający do otrzymania nagrody jubileuszowej do 15 lat pracy w KZP.

Korzystniejszy od dotychczasowego będzie sposób naliczania zapłaty z tytułu pracy w godzinach nadliczbowych. Podstawą zapłaty będzie tu płaca zryczałtowana każdego pracownika.

Porozumienie określa również kryteria kwalifikacyjne w poszczególnych grupach zawodowych, a tym samym odpowiednie wynagrodzenie.

W miesiącach lutym i wrześniu każdego roku odbywać się będą spotkania stron porozumienia dotyczące analizy wynagrodzeń oraz ewentualnych zmian ich elementów.

Porozumienie wchodzi w życie z dniem 1 listopada 1994 roku.

Dziękuję panu K.Rysiukiewiczowi za udzielenie informacji.

A.K.

**HURTOWNIA
WIELOBRANŻOWA
ELFRA** oferuje między innymi

**OZDOBY
CHOINKOWE**

- łańcuchy
- sztuczne choinki
- bombki
- stroiki
- lampki

ZAPRASZAMY CODZIENNIE W GODZ. 8⁰⁰-17⁰⁰.

Kostrzyn n.O., ul. Sportowa 1
(baza ZREMB-u), tel. 21-32.

Zlecenie Agencji **art-ik**

IV sesja Rady Miejskiej Przede wszystkim o pieniądzach

Dokończenie ze strony 1.

Przyjęto także nowe opłaty parkingowe za wjazd na teren targowiska w wysokości 15.000,-zł, które także będą obowiązywały od 1 stycznia przyszłego roku.

OPŁATY ZA TESTAMENT

Następnie radni zajęli się opłatami za sporządzenie testamentu. Jednocześnie uchwalono następujące stawki:

- 200.000,-zł za sporządzenie testamentu w siedzibie Urzędu Miasta,
- 300.000,- za sporządzenie testamentu w siedzibie osoby chcącej sporządzić testament.

ZMIANY W TEGOROCZNYM BUDŻECIE

W związku z większymi niż planowano dochodami w tegorocznym budżecie miasta ujęto dodatkową kwotę 7.485.000.000,-zł, którą przeznaczono głównie na budownictwo komunalne (6,5 mld zł).

WYNAGRODZENIE DLA MZK

Kolejna przyjęta uchwała dotyczyła ustalenia wysokości wynagrodzenia za inkaso na Miejskim Targowisku Przygranicznym. Inkasentem są Miejskie Zakłady Komunalne Sp. z o.o. i otrzyma ona w III dekadzie grudnia br. wynagrodzenie za 1994 rok w wysokości 60 mln zł.

BUDŻET MIASTA

Później przyszła pora na budżet miasta w 1995 roku. Słowo wstępne wygłosił burmistrz Mariana Firszt. W swoim prze-

mówieniu podkreślił, że zawarte w projekcie propozycje mogą ulec zmianom, gdyż projekt w gospodarce rynkowej nie może być sztywny za względu na wiele nieprzewidywalnych czynników, takich jak np. koszty robót i wysokość robocizny, czy też wielkość dodatków mieszkaniowych.

Obie komisje Rady Miejskiej, Budżetowa i Socjalna, pozytywnie zaopiniowały przedstawiony projekt budżetu. Jedynie Komisja Socjalna zaproponowała uwzględnienie wniosku dotyczącego ułożenia chodnika przy ul. Banaszaka od strony Szkoły Podstawowej nr 2. Wniosek ten został przez Radę przyjęty.

Ogólnej krytycznej ocenie poddał budżet radny Ryszard Skałba (UPR). Jego sformułowanie, iż jest to budżet socjalistyczny oraz inne wygłoszone uwagi spowodowały ostrą replikę radnego Jerzego Czyżewskiego (SLD). Polemika ta była tak gorąca, że przewodniczący Rady Józef Zarski zaapelował o nieużywanie uogólniających epitetów.

Po dyskusji przystąpiono do głosowania. 22 radnych opowiedziało się za proponowanym budżetem, a 1 radny był przeciw. Przyjęcie Budżetu Kostrzyna na 1995 rok oznacza, że w przyszłym roku planuje się dochody i wydatki miasta w wysokości 91.502.225.000,-zł.

KOLEJNE UCHWAŁY

Kolejne uchwały dotyczyły wielu różnych spraw, takich jak:

- powołanie Społecznego Komitetu Porządkowania Terenu Starego Miasta i ustanowienie jego regulaminu,
- odwołanie (ze względu na przejście na emeryturę) dotychczasowego kierownika Urzędu Stanu Cywilnego pani

Marli Litwinić i powołanie nowego w osobie pani Małgorzaty Laskowskiej (kilku radnych w dużej mierze brało pod uwagę reprezentacyjność kandydatki, a ocena była dokonywana na podstawie przedstawionego radnym zdjęcia),

- przyznanie Odznaki Zasłużony dla Miasta Kostrzyna dowódcy kostrzyńskiego garnizonu płk. Romanowi Kłosińskiemu,

- wyrażenie woli utworzenia w Kostrzynie Urzędu Rejonowego,

- upoważnienie Zarządu Miasta do poręczenia kredytu w wysokości 1 mld zł zaciągniętego przez Gminę Słońsk w Fundacji Wspomagającej Zaopatrzenie Wsi w Wodę.

Powyższe uchwały przyjęto bez większych dyskusji, natomiast sporo kontrowersji wzbudziła kwestia nieodpłatnego przekazania gruntu przylegającego do terenów przejścia granicznego o powierzchni 0,5 ha na rzecz Skarbu Państwa, w celu wybudowania parkingu dla potrzeb celnych. W kontekście tej sprawy zastanawiano się czy otwarcie przejścia granicznego dla ciężarówek nie będzie zagrożeniem dla funkcjonowania targowiska przygranicznego oraz czy teren ten musi być przekazywany nieodpłatnie. Wobec przeciągającej się dyskusji radny Krzysztof Prętnicki zgłosił wniosek, aby projekt uchwały dotyczący tego tematu skierować pod obrady komisji Rady Miejskiej. Jednakże finał debaty był zaskakujący. Za uchwałę w jej pierwotnym brzmieniu opowiedziało się aż 19 radnych, 2 było przeciw, a 2 wstrzymało się od głosu, wobec czego już niedługo teren przejścia granicznego powiększy się o kolejne pół hektara.

INTERPELACJE

Jednym z ostatnich punktów porządku obrad były odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych. Radny Krzysztof Prętnicki poruszył m.in. problem nielegalnie zamieszkujących w Kostrzynie cudzoziemców, sprawę remontu chodnika przy ul. Waszkiewicza, zjawisko żebrania i braku lamp na ulicy Waszkiewicza. Natomiast radny Stefan Lejman podniósł problem porządku w tunelu dworcowym i na peronach. Interpelacja radnego Tadeusza Majewskiego dotyczyła podłączenia gazu w budynku kolejowym.

Odpowiedzi na interpelacje udzielił głównie burmistrz Mariana Firszt. Wynikało z nich, że większość podnoszonych spraw będzie w przyszłości rozwiązana, tak więc wypowiedź burmistrza w większości usatysfakcjonowała radnych. Pięć "w większości", gdyż na pewno z odpowiedzi Burmistrza na swoją interpelację nie był zadowolony radny Ryszard Skałba. Zgłosił on bowiem zarzuty pod adresem burmistrzów dotyczące przekazania na promocję miasta 100 mln zł "Kurierowi Gorzowskiemu" (temat ten został obszernie opisany w poprzednim numerze "Dwutygodnika"). Długa wypowiedź Burmistrza z zdaniem radnego Unii Polityki Realnej była mało konkretna i dlatego zgłosił wniosek, aby całą sprawę wyjaśniła Komisja Rewizyjna. Wniosek ten jednak przepadł stosunkiem głosów 10:9.

SPRAWY RÓŻNE

Na koniec sesji pozostawiono tzw. sprawy różne.

Przyjęto plan pracy Rady Miejskiej w pierwszym półroczu 1995 roku.

Negatywnie rozpatrzone wnioski o powołanie komitetów osiedlowych na Osiedle Leśnym i Osiedle Drzewice (do tego tematu Rada Miejska powróci po odpowiednich zmianach ustawowych).

Przyznano kostrzyńskiemu ZZOZ-owi pożyczkę w wysokości 500 mln zł na uruchomienie kotłowni.

Postanowiono zwrócić się do Straży Granicznej o udostępnienie kilku miejsc parkingowych przed Dworcem PKP dla mieszkańców.

Sesję zakończyło krótkie wystąpienie dyrektora Miejskiego Ośrodka Kultury "Kregielnia" Włodzimierza Szpyty, który wyraził ubolewanie z powodu braku zaproszenia podczas przygotowywania budżetu miasta i nie wzięcia pod uwagę propozycji przedstawicieli kultury.

Sesja została zakończona po godz. 17.00.

KOMENTARZ

Kilka spraw poruszonych na sesji Rady Miejskiej wymaga komentarza.

Zacznę od drobności. Uchwała dotycząca zmian opłat na targowisku przygranicznym zawiera takie oto sformułowanie: "Uchwała ... zostanie opublikowana w gazecie samorządowej "Gazeta Kostrzyńska". "Gazeta Kostrzyńska" nie ukazuje się już od kilku miesięcy. Powstaje teoretycznie problem czy wspomniana uchwała będzie ważna, gdy nie zostanie opublikowana w tym periodyku. Ale to jest raczej zmarwienie dla prawników.

Prawnicy mogliby też się przyjrzeć następującemu zapisowi w uchwale o stawkach na targowisku miejskim: "Dla obcokrajowców ustala się 25% zwwyżki dla wszystkich wyżej wymienionych opłat. Nie wiem czy to sformułowanie jest zgodne z prawem, czy też nie. Wiem natomiast, że będąc onegdaj w Czechosłowacji musiałem za kamping płacić więcej niż Czech lub Słowak. Był to dla mnie przepis upokarzający. Podejrzewam, że tak samo odbiorą wyższe opłaty targowe handlujący cudzoziemcy. Moim zdaniem, prawo powinno być jednakowe dla wszystkich i nie może dzielić ludzi ze względu na posiadane obywatelstwo.

Kolejny komentarz będzie dotyczył wypowiedzi burmistrza Mariana Firszt. Burmistrz mówił bowiem o partycypowaniu miasta przy remoncie kładki i tunelu na dworcu PKP. Przy tej okazji wspominał o zamiarze przejścia przez Miasto budynku po byłym przedszkolu kolejowym, zaznaczając, że informacja ta nie może być publikowana. Panie Burmistrzu! Każde zdanie wypowiedziane w otwartej debacie przez osobę publiczną, a tym bardziej przez osobę na tak eksponowanym stanowisku, jakim jest stanowisko burmistrza, może i często powinno być publikowane. Zadaniem osoby publicznie wypowiadającej się jest rozsądne wygłaszanie opinii. Zadaniem prasy jest publikowanie tego, co uważa ona za ważne. Poza tym źle by to o nas świadczyło, gdyby przedstawiciele PKP dowiedzieli się o wypowiedzi Pana Burmistrza od znajomych, którzy mogli siedzieć na sali obrad, a nie z "Dwutygodnika".

Na koniec zostawiłem sprawę 100 milionowej kwoty przekazanej już w części "Kurierowi Gorzowskiemu" przez władze miasta. Podobnie jak radny Ryszard Skałba odebrałem odpowiedź burmistrza Mariana Firszt. Moim zdaniem, nie odpowiedział on konkretnie na żaden postawiony zarzut. Podobnego zdania było 9-ciu radnych, którzy głosowali za skierowaniem sprawy do rozpatrzenia przez Komisję Rewizyjną, jednak 10-ciu opowiedziało się przeciw takiemu rozwiązaniu. Co prawda, taki wynik głosowania i tak można uznać za sukces radnego Unii Polityki Realnej (biorąc pod uwagę dotychczasowe głosowania nad jego wnioskami), ale niczego to nie wyjaśnia.

Dalej więc dziwi mnie, że większość radnych nie chciała wyjaśnić sporządzonych przez odpowiednią komisję Rady Miejskiej. Moje zdwienie potęgują opinie wielu czytelników, którzy znajdują dla tej sprawy jedno określenie: "afera".

Dlatego uważam, że pan Burmistrz powinien udzielić publicznej odpowiedzi na stawiane zarzuty - łamy "Dwutygodnika" są cały czas otwarte.

Jarosław Szydłko

PARKING WÓZKI PERFUMERIA HURTOWNIA PAPIEROSÓW

P.H.U. MARS

UL. MICKIEWICZA 5. TEL. 35-44 J. RZEPECKI

Zdrowych i pogodnych

Świąt Bożego
Narodzenia
oraz szczęśliwego
Nowego Roku
wszystkim klientom
P.H.U. "Mars"
życzą właściciele
i pracownicy firmy



Po górach, dolinach rozlega się dzwon ...

Dźwięk dzwonów towarzyszy człowiekowi przez całe jego życie. Onegdaj dzwoniono z okazji narodzin nowego członka społeczności, dzwony uruchamiano również w dniu jego śmierci. Dzwoniono z okazji świąt, uroczystości, radosnych wydarzeń, ale i na twóję.

Codziennie po całej Polsce rozlegają się dzwony wzywające wiernych na nabożeństwa. Dzwony znane były już w starożytności i używane były zarówno w obrzędach religijnych, jak i w życiu publicznym i prywatnym. W VI w. rozpowszechniły się w basenie Morza Śródziemnego, a na początku VII w. wprowadzono je w zachodniej Europie do użytku kościoła katolickiego.

Dzwon, czyli jak podaje Wielka Encyklopedia Powszechna PWN (1963r) "sygnalizacyjne narzędzie dźwiękowe" składa się z korony, czapy, płaszczka, wieńca i serca. Największym dzwonem w świecie jest "Car-kołokoł" na Kremlu, nigdy nie używany, odlany w 1735r i ważący ponad 200 ton!

W Polsce dzwony istniały już w XI w. Najstarszym spośród zachowanych jest "Nowak" na Wawelu (koniec XIIIw). Tam też znajduje się największy dzwon polski "Zygmunt" z 1520r ważący 8 ton.

Również po naszym mieście rozlega się głos dzwonów. Kiedy w historii miasta pojawiły się pierwsze dzwony trudno stwierdzić. Zachowały się jednak pewne informacje o kostrzyńskich dzwonach. Kościół parafialny na Starym Mieście posiadał 4 dzwony odlane w 1769r przez Friedricha Gottholda Kornera z Freystadt. Na największym (średnica 1,4 m) znajdował się napis: Diese vier Glocken sind nach verlangten Tonen CEGC gegossen... (tłum: Te cztery dzwony zostały odlane zgodnie z żądaną tonacją CEGC). Na drugim dzwonie (1,1 m) można było odczytać napis łaciński: "Post fata tristissima que a 1758 die XV. Aug. et me obmutescere iusserunt, re-

staurata anno 1769 sigum honorem Dei dare coepi." (tłum.: Po najsmutniejszych nieszczęściach, które 15 sierpnia 1758 roku i mnie zmusiły do zamknięcia, odnowiony roku 1769 zacząłem głosić sławę Boga).

Trzeci z dzwonów posiadał również łacińską inskrypcję o treści: "Et me necarunt flammae per totam urbem misere saevientis anno 1758 et Frederici elementiam reviviscere et primus sonitum edere coepi anno 1769" (tłum: I mnie dotknęła zagłada, która spotkała nieszczęśliwe miasto w roku 1758, jednak dzięki łaskawości Fryderyka odżyłem i pierwszy dźwięk wydałem w roku 1769.). Dzwon ten miał średnicę 93 cm. I wreszcie najmniejszy dzwon (68 cm) posiadał napis: "In ruinis anno 1758 die XV Aug. et ego sum sepulta ex quidem anno 1769 resituta post novos casus quum et cissa Lutea adhuc denuo eram collapsa et structor meum vitam fere sub domo a ventu disiecta amiserant cives convoco." (tłum: W zagładzie roku 1758 dnia 15 sierpnia i ja byłem pogrzebany. Odnowiony roku 1769, po nowych nieszczęściach (z tej strony Łaby?) znów byłem zniszczony, jednak stwórca mój podarował mi życie - nieszczęśliwych obywateli, przez los po ojczyźnie rozproszonych, zwołuję.).

Czy potrafią Państwo rozszyfrować do jakich wydarzeń i postaci nawiązują napisy na dzwonach? A co stało się z dzwonami po wojnie?

Nie posiadam niestety informacji na temat dzwonu (dzwonów) kościoła katolickiego p.w. św.Meinulfa. Po wojnie wraz z oddaniem w czerwu 1946r. do

użytku odremontowanej kaplicy polutekańskiej przy ul. Waszkiewicza na przykościelnej dzwonnicy zawisł poniemiecki dzwon przywieziony prawdopodobnie z Szumiłowa. 33 lata później zawisł on wraz z dwoma innymi dzwonami na wieży nowego kościoła.

4.11.1979r. ówczesny ordynariusz Ks Bp Wilhelm Pluta poświęcił i konsekrował dzwony. Uroczyste przygotował proboszcz Ks.Dzianek Franciszek Skalba. Oprócz dzwonu poniemieckiego konsekrowano dwa nowe dzwony wykonane przez znaną firmę Ludwiskarską Felczyńskich z Przemyśla.

Najmniejszy dzwon opatrzony jest napisem: "Imię moje Jezus. Powołały mnie do życia czyste, szczerze i dobre serca dzieci i młodzieży parafii Kostrzyn n/Odrę na pamiątkę do nowego kościoła. Róku Pańskiego 1978. Jezu cichy i pokornego serca, uczyni serca nasze według serca Twego".

Trzeci napisu na średnim dzwonie jest następujący: "Imię moje Maryja. Ufundowały mnie szlachetne i ofiarne serca wiernych parafii Kostrzyn n/Odrę. Na pamiątkę do nowowybudowanego kościoła parafialnego p.w. Najświętszej Marii Panny Matki Kościoła i srebrnego jubileuszu kapłaństwa Ks.Dzianeka Franciszka Skaby, proboszcza parafii. Roku Pańskiego 1978. Maryjo Matko

Kościół, miej nas w opiece i wstawiaj się za nami u Boga".

Największy dzwon poniemiecki jest pomalowany "srebrzaną". Namalowano na nim czarną farbą napis: "Św.Maksymilian Kolbe. Módl się za nami". U dołu odlana jest nazwa firmy: "Ulrich & Weule Apolda & Bock 1920".

Dzwony wywindowano na wieżę dnia 8.11.1979r a "operacji" tej dokonali: Wawrzyn Bartkowiak, Tadeusz Hibner, Stanisław Senger, Stanisław Rukat, Szczeban Winkler, Stanisław Wiatkowski, Jan Andrzejewski oraz Stanisław Kwiek. 23.11.1979 czterech fachowców z Pawłowic koło Wodzisławia po skonstruowaniu odpowiednich urządzeń sterowniczych (elektrycznych) uruchomiło po raz pierwszy dzwony w kościele, które biją po dzień dzisiejszy. Informacje te uzyskałem z kroniki budowy kościoła parafialnego prowadzonej pedantycznie przez śp. Ks.Kanonika Franciszka Skalbę. Dwa lata temu w sobotę 19 grudnia 1992r. we wczesnych godzinach rannych rozległ się głos dzwonów kostrzyńskich. Żegnają one w ten sposób swego proboszcza, za którego sprawą powołane zostały do życia.

Ryszard Skalba

P.S. Panu Piotrowi Sienkiewiczowi za przetłumaczenie tekstów łacińskich serdecznie dziękuję.

Zbliżyły się Święta Bożego Narodzenia

Pani Janka jest już na emeryturze, lecz nie oznacza to wcale, że straciła energię, wigor i chęć do pracy. W niepełnym wymiarze godzin służbowych, których zbyt skrupulatnie nie liczy, pełni nadal poważną, odpowiedzialną funkcję, którą sprawowała przez wiele lat, w dużej kostrzyńskiej placówce handlowej.

Odwiedzam panią Jankę w jej pokoju biurowym, w oszklonej bibliotece - rzędy Dzienników Ustaw w granatowej oprawie, na biurku mnóstwo dokumentów, w innym miejscu sterta fachowej prasy. Jednak nasza rozmowa nie dotyczy spraw służbowych.

Znamy się od bardzo dawna, od lat czterdziestych, w których los rzucił naszych rodziców z odległych i różnych stron kraju nad brzegi Warty i Odry. Mieszkałam wtedy w pełnym ruin i gruzów centrum Kostrzyna, Janka - w pobliskich Warnikach. Jeździliśmy tym samym pociągami do szkoły, chodziliśmy do tego samego małego kościółka przy ulicy Jedności (obecnie noszącej nazwę Waszkiewicza), odwiedzaliśmy się i spotykały w towarzystwie rówieśników na urządzanych latem od czasu do czasu miejskich festynach.

To dawne sprawy. Wyrosłyśmy, wydorosłyśmy, przyszły obowiązki zawodowe i rodzinne. Widywałyśmy się coraz rzadziej, każda zajęta swoimi sprawami. Dlatego dziś zaskoczyło mnie trochę, że moja Rozmówczyni wspominała o trojgu swoich dzieciach.

- Jak to - zapytałam - wiem, że masz ich dwoje...

- To dawna historia - rozpoczęła swe opowiadanie pani Janka. Córka była wtedy na drugim roku studiów na Akademii Rolniczej w Poznaniu. Któregoś dnia zwróciła się do nas, rodziców, z prośbą, byśmy wyrazili zgodę na zaproszenie na Święta Bożego Narodzenia jakiegoś dziecka z Państwowego Domu Dziecka. Zgodziliśmy się prawie od razu. Czemu nie? Niech dziecko ma trochę

urozmaicenia i radości.

Córka skontaktowała się telefonicznie, gdzie trzeba. Umówiła się i kilka dni przed świętami przywiozła trzyletniego chłopczyka.

Czy wybrała go spośród innych dzieci? - Nie, po prostu tak zrzucił los. Malec był zadowolony. Spędził z nami Wigilię, Święta i pozostał jeszcze trochę dłużej.

Świąteczny okres się skończył. Praca i nauka musiały być kontynuowane. Wzywały nas codzienne obowiązki. Trzeba było odwiedzić małego gościa do miejsca jego stałego pobytu. Rozstawał się z nami niechętnie...

Nie zerwaliśmy z nim kontaktu. Od czasu do czasu odwiedzaliśmy Dom Dziecka, w którym przebywał. Tak było do czerwca. W dniu Dziecka zabraliśmy chłopca znów do siebie. Pozostał przez ferie. Był warty i pod koniec wakacji zachorował. W zielonogórskim szpitalu przebywał pod dobrą opieką ponad trzy miesiące. 16 grudnia został wypisany. Przywieźliśmy go do domu. Zbliżyły się kolejne święta Bożego Narodzenia. Spędził je znów z nami. Wigilia. Opłatek, rozjarzona światłami choinka, upominki... Jak w każdej polskiej rodzinie.

Do Domu Dziecka Mały nie wrócił już nigdy. Pozostał z nami na stałe. Chociaż nie przeprowadziliśmy adopcji, traktowany był jako członek rodziny. Dziś jest dorosłym mężczyzną. Odbył służbę wojskową, pracuje, założył rodzinę. Nadal utrzymujemy ze sobą bliskie, serdeczne kontakty. Czyż nie jest naszym najmłodszym dzieckiem?

- Stworzyliście mu prawdziwy dom, obdarzyli ciepłem rodzinnym. To wielka, niewymierzalna sprawa...

- Po prostu zostałam z nami. To wszystko - odpowiada skromnie, z uśmiechem Janka.

Z panią Janiną rozmawiała

Alicja Kłopotcz

✉ Z redakcyjnej poczty

Jestem "za"

Przeczytałem w "Dwutygodniku Kostrzyńskim" nr 24/90, że do UM wpłynęło pismo "Związków Wypędzonych" z Berlina z prośbą o rozpatrzenie możliwości postawienia na cmentarzu komunalnym w Kostrzynie kamienia pamiątkowego dla zmarłych przed II-gą Wojną Światową Niemców i że Zarząd Miasta chce przeprowadzić rozeznanie wśród mieszkańców Kostrzyna na ten temat. Zabieram więc głos w tej sprawie.

Przez wiele stuleci Kostrzyn należał do Niemiec. Tu żyli Niemcy, umierali i byli grzebani. Za mojej pamięci w Kostrzynie były następujące cmentarze niemieckie: przy obecnej ulicy 22-go Lipca (obecnie Osiedle Mieszka I-go). Na miejscu tego cmentarza wybudowano osiedle mieszkalne, a kości dawnych mieszkańców Kostrzyna prawdopodobnie zalegają tam do dziś. Następnie był stary niemiecki cmentarz naprzeciw UM przy ul. Kopernika, gdzie obecnie jest park miejski. I ostatni cmentarz (nie wiem czy najnowszy) był przy ul. Sportowej, gdzie obecnie, na starych grobach niemieckich, grzebiemy naszych zmarłych. Wiemy, że po 20 latach, o ile ktoś nie zapłaci za miejsce - na tym miejscu może być pochowany ktoś inny. Mam na cmentarzu komunalnym pochowanych rodziców i

brata, za którego miejsce spoczynku muszę do końca br. zapłacić 450.000 zł.

Nie mam nie przeciwko temu i ze swej strony uważam, że pamięć o zmarłych należy się również dawnym mieszkańcom Kostrzyna, chociaż kiedyś nasze miasto nazywało się Küstrin.

Znam osobiście niejaką p. Gildinę Hake-Filter, która miała na cmentarzu przy ul. Sportowej pochowanych dziadków - i obecnie na tym cmentarzu nie pozostał żaden ślad po ich grobie. Odwiedzając cmentarz kostrzyński, zbierała ona kawałeczki dawnych nagrobków, aby przechować to jako cenną dla niej pamiątkę.

Reasumując - opowiadałam się za postawieniem na cmentarzu komunalnym kamienia, który będzie przypominał nam, obecnym mieszkańcom Kostrzyna, że w tej ziemi leżą prochy dawnych mieszkańców Kostrzyna.

Tym bardziej, że koszt tej inwestycji zostanie pokryty przez t.zw. "Związek Wypędzonych", bo niestety tak było: na rozkaz "bački" Stalina Niemcy z tych terenów zostali wypędzeni - tak jak my zostaliśmy wypędzeni z obecnych terenów Litwy, Białorusi, Ukrainy.

Marian Romaszko.

Znają Go chyba wszyscy w Kostrzynie. Niedługo aktywny działacz Stronnictwa Demokratycznego, radny kilku kadencji, "człowiek" od kontaktów z holenderskim Woudrichem, Przewodniczący Koła Dzieci Specjalnej Troski. O Tadeuszu Blumie wielu mieszkańców naszego miasta mówi po prostu:

Organista

Dzieciństwo i lata młodzieńcze spędził w miejscowości Brusy na Kaszubach. W rodzinie nie było większych tradycji muzycznych. Trochę tylko muzykowano w rodzinie matki. Do ukończenia szkoły podstawowej praktycznie nie miał do czynienia z muzyką. To, że zaczął grać na organach, sprawił przypadek.

- Po ukończeniu szkoły podstawowej chciałem kontynuować naukę w technikum budowy okrętów w Gdańsku, ale nie dostałem się do tej szkoły. Wtedy to kolega, który już od roku "praktykował" u organisty namówił mnie do spróbowania swoich sił przy organach. Okazało się, że mam predyspozycje do tego zawodu.

Sam talent nie wystarczył. Brusy znane były z kilku świetnych organistów, więc miał u kogo praktykować. Po dwóch latach nauki nabył wystarczających umiejętności, aby podjąć pracę na parafii Rzeczenica w Koszalińskim. Drugi etap nauki odbył się już po przyjeździe do Kostrzyna. Kolejne dwa lata uczył się u prof. Tokarza z parafii katedralnej w Gorzowie, a później jeszcze przez cztery lata doskonalił się w zawodzie organisty kończąc Studium Organistowskie w Szczecinie. Przy okazji nauczył się grać na innych instrumentach klawiszowych.

Do Kostrzyna również trafiliem przez zbieg okoliczności. Były proboszcz Rzeczenicy, serdeczny kolega ks. Franciszka Skalbę nakłonił mnie do przyjazdu nad Odrę. Młoda parafia, młody proboszcz, tu była dla mnie szansa. Przyjechałem jako 17-latek latem 1962r. na rekonesans, co zbiegło się z uroczystościami z udziałem delegacji francuskiej w Stalagu w Drzewicach. Po rozmowie z ks. Franciszkiem postanowiłem podjąć się tej pracy, bo obaj przypadliśmy sobie do gustu. Pracę rozpocząłem 1 września.

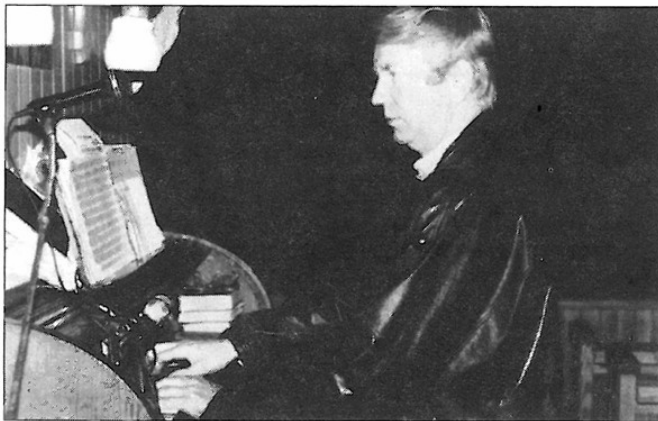
Początki nie były łatwe. W małej, ciągle przepelnionej kapliczce przyszło się zmagać młodemu organistom z fisharmonią. Najbardziej dawało się w znaki "pe-

dałowanie" przez cały dzień. Ciężko wdmuchiwało się powietrze w piszczałki. A mszy w niedzielę było wówczas siedem! Przyzwyczajony do gry na organach pneumatycznych "dostawał niezłe w kość". To głównie za jego namową ksiądz proboszcz zdecydował o budowie nowych organów. Po ich zainstalowaniu praca stała się zdecydowanie mniej uciążliwa. Organy te zostały przeniesione do nowowbudowanego kościoła. Ale nie jest z nich zadowolony.

- W tej chwili instrument ten nie nadaje się do użytku. Ma on tylko 4 i pół głosu, co na taki kościół jest zupełnie niewystarczające. Tu byłyby potrzebne takie organy, jakie udało mi się załatwić do kościoła na Zatorzu. Tamte mają prawie 20 głosów. Jest mała szansa, bo rozmawiałem z biskupem z Bredy i może uda się załatwić jeszcze jedno organy takiej wielkości. Byłby tylko problem sfinansowania montażu. O grze na organach elektronicznych nie chcę słyszeć. Nie pasują one do liturgii.

Oprócz pracy organisty wiele lat pełnił funkcję katechety i był zatrudniony tylko przez parafię. Później podjął pracę "świecką". Nie jest łatwo godzić obowiązki zawodowe z grą w kościele. Jest to stały obowiązek, a o wolnej niedzieli może tylko pomarzyć. W momencie podziału Kostrzyna na dwie parafie, nowy kościół ma prawie pod domem. Został jednak przy "starej" parafii, gdzie musi na każdą mszę dojechać.

- Rozważałem decyzję o przejściu i o grze w nowej parafii. Ponad 30-letnia praca w tej parafii spowodowała duże przywiązanie do kościoła, instrumentu i ludzi. Poza tym nowa parafia powstała za życia księdza kanonika. Nie mogłem rozstać się z człowiekiem, który od początku był dla mnie jak gdyby drugim ojcem. Przecież przez rok od przyjazdu byłem młodzieńcem niepełnoletnim, więc on się mną opiekował. Zwłaszcza, że była to strefa nadgraniczna. Senty-



Tadeusz Bluma, 49 lat, żonaty, troje dzieci, organista kostrzyński od 1962r.

ment oraz fakt, że ten kościół jest duży, nowy, zatrzymał mnie tutaj. Dopóki zdrowie pozwoli zamierzam jeszcze trochę pograć. "Pedalować" już nie trzeba.

Trochę żałuje, że syn nie chce być jego następcą. Ma talent, ale zbyt mało cierpliwości. A jest to taki zawód, że ciągle trzeba ćwiczyć. Zresztą w ogóle młodzieży teraz jakaś biuła. Coraz mniej chodzi do kościoła, a ja o próbach chóru to nie ma mowy. Dobrze, że jest jesz-

cze kilku chętnych starszych panów. Lubli śpiewać, Bóg obdarzył go niezłym głosem. Kiedyś marzyło mu się wystąpić w jakimś zespole. Teraz też ma marzenie.

- Choć zdaję sobie sprawę, że nie jestem muzykiem dużego formatu, ale chciałbym kiedyś zagrać na organach w Katedrze Oliwskiej moją ulubioną kolektę "Cicha noc". To byłoby przeżycie...

Ryszard Skalba

Jakie choinki rosną w naszych lasach ?

Gdyby ktoś chciał odnaleźć w lesie drzewo, którego prawdziwa, botaniczna nazwa brzmi choina, z pewnością musiałby się sporo nachodzić i to bez powodzenia. Bowiem choinę spotkać można w Polsce tylko w parkach jako drzewo ozdobne. Choina obejmuje ok. 10 gatunków drzew iglastych, występujących na obszarach Ameryki Północnej, a także Japonii, Chin i Himalajów. U nas najczęściej sady się choinę kanadyjską, piękne malownicze drzewo o drobnych igłach i maleńkich szyszkach, niestety trudne do wyhodowania, bo wymagające pod względem wilgotności, temperatury, gleby i rosnące bardzo powoli. Choina nie może być więc świąteczną choinką.

Może nią być natomiast sosna, najpospolitsze drzewo iglaste w naszym kraju. Wszyscy ją znają, na Ziemi Lubuskiej bory sosnowe stanowią ponad 80% powierzchni leśnej, choć nie zawsze rosną tam, gdzie powinny. Oprócz sosny pospolitej rosną w Polsce również inne gatunki sosen rodzimych, są to występujące w górach limba i kosodrzewina oraz bardzo rzadko na torfowiskach podgórskich sosna błotna. Dość często spotyka się również sosny amerykańskie, aklimatyzowane u nas jakiś czas temu: wejmutkę o długich miękkich igłach ustawionych po 5 w pędzelkowatych pęczkach, sosnę Banka, sosnę smołową oraz południowo europejską sosnę czarną o sztywnych ciemnozielonych igłach o długości 8-16 cm, dla porównania sosna zwyczajna posiada igły o długości 3-7 cm. Jednak polska tradycja w odróżnieniu od np. szwedzkiej, nie uznaje sosny za drzewo godne świątecznych zachwyty.

U nas przez kilka grudniowych wieczorów, niedługo królowała jodła, przed wiekami pospolita w lasach południowej Polski. Jest to wspaniałe wyniosłe drzewo, dochodzące w korzystnych warunkach do ponad 50 m wysokości, wymagające do prawidłowego rozwoju żyznej gleby i dużej wilgotności. Bardzo źle znosi wszelkie zanieczyszczenia powietrza i dlatego w tej chwili jest drzewem ginącym. "Szumią jodły na gór szczyty" pozostało tylko dźwięczną frazą znanej arii operowej.

Zanim jednak zaczęła usychać pod tru-

jącym wpływem naszej przemysłowej cywilizacji, została poważnie przetrzebiona dla potrzeb budownictwa, ponieważ ma trwałe i mocne drewno, nie zawiera żywic.

Jodła od tysięcy lat pobudzała wyobraźnię ludzi wielu kultur, była czczona, wiązano z nią wiele obyczajów, poświęcano ją wielu bóstwom. I zapewne dlatego właśnie to drzewo zaproszono do domów w święto Bożego Narodzenia, które do dziś jest bardzo bogate w różne obyczaje, nie zawsze związane z religią chrześcijańską. Jodła gwarowo jedla często wspomnianą jest przez górali w legendach i piosenkach. Tak jak np. w tym fragmencie piosenki góralskiej (jak to bacia liczy owieczki oparty o jodle) Sto se jedna, sto se dwie...

Stoi bacia przy jedle!
Jednak zwyczaj strojenia całego drzewka nie jest wcale u nas zwyczajem odwiecznym. W dawnej Polsce urządzano na Boże Narodzenie tylko jedną gałąź jodłową, ozdabiano ją i wieszano wysoko. Nazywała się ona "podłaźnica". Natomiast całą "choinkę" przyjęto z Niemiec na przełomie XVIII i XIX wieku.

Z pewnością godna naśladowania jest staropolska tradycja. Jedną gałąź lub kilka gałązek daje też dużo nastroju i aromatu. Łatwiej umieścić je w wodzie, aby dłużej żyły i, co najważniejsze, nie trzeba wycinać tysięcy drzewek dla kilkudniowej przyjemności.

Dziś jednak mało kto będzie miał sposobność spędzić święta przy prawdziwej jodle. Jest ona obecnie drzewem bardzo rzadkim. Zastąpiona została podobnym do niej świerkiem, który szybciej rośnie i ma mniejsze wymagania. Tak więc bożonarodzeniowe drzewo to właśnie świerk, drzewo dziko rosnące na południu i północnym wschodzie kraju, a na pozostałym obszarze powszechnie sadzone. Czasami "choinka" może być podobna do świerka, pachnąca cytryną dagleza pochodząca z Ameryki Północnej i miejscami wprowadzona do naszych lasów przez leśników.

Niektórzy zaś wybiorą plastikowe drzewko, praktyczne i dające poczucie czystego sumienia.

Janusz Wieczorek

UWAGA !!! UWAGA !!! UWAGA !!!
KOSTRZYN

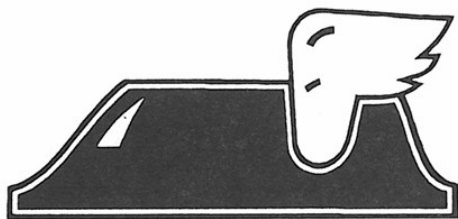
MACPHERSON SCHOOL OF ENGLISH
rozpoczyna od 15 stycznia 95 r. w Kostrzynie
KURSY JĘZYKA ANGIELSKIEGO
prowadzone przez wykwalifikowanych
nauczycieli z Wielkiej Brytanii.

Zapewniamy:

- bardzo dużą efektywność nauczania opartą na kontakcie z "żywym" językiem oraz na nowoczesnych, brytyjskich metodach nauczania.
 - zajęcia w małych grupach
 - zajęcia dla uczestników w każdym wieku i każdym stopniu zaawansowania (od biegłości do stopnia podstawowego)
- INFORMACJE I ZAPISY:
Kostrzyn Szkoła Podstawowa nr 1, sekretariat, tel.37-54
Gorzów Wlkp ul. Dworcowa 12 tel. 203 578.

UCZĄC SIĘ ANGIELSKIEGO
INWESTUJESZ W SIEBIE !!!!

KOSTRZYN n.O. ul. Świerczewskiego 79
TEL. FAX 35 70, TLX 0445489



STIFEX

*Umiesz rachować -
kupuj u Szymaszka!*

*Najserdeczniejsze
życzenia z okazji Świąt
Bożego Narodzenia i
zbliżającego się Nowego Roku
wszystkim klientom składają
właściciele i personel
pawilonu "As - Market".*

Polecamy prezenty pod choinkę zawierające
produkty renomowanych firm.

*Masz ochotę na
DELIKATESY Z INDYKA?
Przyjdź do sklepu*

AS Market

As-Market Twoim sklepem, tel. 36-19.

Firma "EDWAX"

**ZAPRASZA DO
HURTOWNII OBUWIA**

Ul. Piastowska 6, tel. 32-83.

Hurtownia jest czynna w godz. 9.00-18.00, w soboty 9.00-14.00.

Firma "EDWAX"

**ZAPRASZA DO PATRONACKIEGO
SKLEPU CUKIERNICZEGO E.Wedla**

Kostrzyn, ul. Kopernika 10.

30% naszej oferty stanowią wyroby Goplany.

Godziny otwarcia: 10.00-20.00, w sob. 10.00-16.00, niedz. 10.00-16.00.



Zapraszamy do
współpracy: tel. 23-02.

*Mieszkańcom Kostrzyna
jak najmniej socjalizmu
w 1995 roku życzy
koło Unii Polityki Realnej.*

PANASONIC

Sklep "Pawex audio - video"
zaprasza po najtańszy sprzęt RTV i
audio-video.

Polecamy: radiomagnetofony, wieże, odtwarzacze
video, radia samochodowe, telewizory, magnetowidy.

Kostrzyn, ul. Mickiewicza 18. Sklep czynny w godz. 10.00-18.00.

*Taniej
niż myślisz!*

**SKUP METALI
KOLOROWYCH
I ŻELIWA**

bez zanieczyszczeń metalicznych

Czynny: Pn - Śr - Pt : 10.00 - 15.00, Sob: 10.00 - 13.00

Przy sprzedaży wymagany dowód tożsamości.

Ul. Wodna 3,
tel. 22-73.

ZAPRASZAMY DO NOWEGO STOISKA

*DIAMANTY
I ZEGARMISTRZA*

bizuteria złota i srebrna,

łańcuszki, kolczyki, pierścionki,

sygnety, japońskie zegarki z gwarancją.

Agencja - MEDIATOR

Usługi komputerowe - sprzęt i oprogramowanie



**OPTIMUS S.A. EPSON MITA
HEWLETT PACKARD (KSERA)**

66-470 Kostrzyn n.O., ul. 15-lecia PL 19a/13
w godz. 15.00-17.30 ☎ (095-52) 22-72



Mirosław Orłow

pośrednik PZU S.A.

Kostrzyn ul. 15-lecia 19a/13

Najlepiej w godz. 15.00 - 17.30

☎ tel. 22-72

EKSKLUZYWNY

SALON FRYZJERSTWA

DAMSKO - MĘSKIEGO

Tomasza Migdala

P O L E C A

- najmodniejsze strzyżenia
- trwałą ondulację: kwaśną bezesterową zimną gorącą (francuską) alkaliczną nawilżającą

- największą gamę farb, środków tonujących odżywek koloryzujących, rozjaśniaczy
- kompresy, maski, lotony regenerujące
- profesjonalny makijaż firmy REVLON
- sprzedaż kosmetyków i akcesorii do pielęgnacji włosów i makijażu.

JESTEŚMY FIRMOWYM SALONEM NIEMIECKIEJ FIRMY



Kostrzyn, ul. Mickiewicza 13
Zapraszamy codziennie od 9.00 do 21.00.
Informacje i planowanie wizyt - tel. 34-57.

SKLEP WĘDKARSKO-MYŚLIWSKI



Kostrzyn n.O.
ul. Kopernika 11

Zapraszamy w godz. 10⁰⁰-18⁰⁰.

WYPOŻYCZALNIA KASET VIDEO "art-Profil"

w Kasynie Wojskowym
jest czynna w godz.
12.00 - 18.00,
w soboty 11.00 - 15.00

SAMOobsługa
ponad 1400 filmów

REKREACJA SPORT

ROWERY

SPORTOWE I TRENINGOWE

Sprzedaż na raty bez żyrantów.

Sklep "Alf", Kostrzyn, ul. 22 Lipca



KLINIKA WETERYNARYJNA

ANDRZEJ ANDRZEJEWSKI
lekarz weterynarii

66-470 Kostrzyn, ul. Nadbrzeżna 4, tel. 24-62.

REKREACJA SPORT

- Sklep Alf poleca:
- torby podróżne
 - plecaki szkolne i turystyczne
 - krzesełka i stoliki turystyczne
 - meble ogrodowe (wybór kolorów)
 - artykuły sportowe
 - namioty

Zapraszamy!

Zapraszamy!

MALOWANIE TAPETOWANIE

Kowalski Roman
Kostrzyn, ul. Sienkiewicza 6

OGŁASZANIE
KOMUNIKATÓW
PRZEZ RADIOWEŻEŁ
na Miejskim
Targowisku
Przygranicznym.
66-470 Kostrzyn n.O.
ul. Wodna 16/2, telefon 37-06.



Ryby śpiewają w ... Kostrzynie

METODA SPINNINGOWA

- ciąg dalszy

Dzisiaj o kołowrotkach, żyłkach i innych drobiazgach wędkarskich, które spinningista powinien nosić ze sobą w trakcie łowienia. Kołowrotek jest to urządzenie bardzo pomocne w wędkowaniu, gdyż pomaga w pokonaniu oporu ryby, a dzięki dużemu zapasowi żyłki nawiniętej na szpulę - mimo stosunkowo krótkiego wędziska - na zarzucanie przynęty na dalszą odległość. Kołowrotek ponadto umożliwia wędkowanie na wodach kilkokrotnie głębszych od długości wędziska. Nie wnikając w historię kołowrotka, która sięga okresu sprzed paru tysięcy lat - tak paru tysięcy! - nowoczesne kołowrotki, pomimo iż istnieje spora ilość różnych typów, można podzielić na dwie grupy; kołowrotki o szpuli obrotowej i kołowrotki o szpuli stałej. Odmianą kołowrotka o szpuli obrotowej jest multiplikator, który ma dodatkową przekładnię zwiększającą kilkakrotnie szybkość nawijania żyłki, dobrej marki zaopatrzonej jest w wodzik układający żyłkę na szpuli. A oto inne cechy konstrukcyjne multiplikatora różniące go od zwykłego kołowrotka o szpuli ruchomej:

- znacznie szersza szpula zamocowana na łożyskach tocznych

- przekładnia o stopniu przełożenia 1:3 do 1:5

- przycisk umożliwiający wyłączenie sprzężenia szpuli z mechanizmem nawijania

- hamulec cierny z pokrętelem umieszczony na osi korbki

- wspomniana już wyżej prowadnica nawijania żyłki, dzięki czemu zwoje układają się jeden przy drugim na całej szerokości szpuli i ostatnia nowość:

- urządzenie do automatycznego hamowania obrotów szpuli od momentu, kiedy przynęta opadnie na wodę.

Multiplikatory są w Polsce mało popularne, powszechnie używają ich natomiast spinningiści angielscy i amerykańscy. Uwzględniając obecne "otwarcie" na "Amerykę", możemy przyspieszać, że i w naszych ofertach handlowych znajdują się na pewno. Masowo produkowane są przez znaną firmę "ZEBCO". Trzeba jednak przyznać bezstronnie, że są bardzo praktyczne, szczególnie kiedy spinningujemy na wodach płytkich, przeważnie bardzo zarosniętych roślinnością, gdyż umożliwiają rozpoczęcie zwijania żyłki tuż po opadnięciu przynęty na wodę.

Multiplikator pozwala też na utrzymanie bardziej bezpośredniego "kontaktu" wędkarza z przynętą czy holowaną rybą, gdyż żyłka biegnie od razu w linii prostej do wędziska, a nie pod kątem 90 stopni, jak ma to miejsce w przypadku kołowrotków o szpuli stałej. Jest to cecha, niezwykle ważna, zmniejszająca prawie całkowicie prawdopodobieństwo skręcania się żyłki. Podstawową wadą tego sprzętu jest dość skomplikowana technika rzutów, wymagająca długotrwałych ćwiczeń oraz praktycznie brak możliwości wykonywania krótkich rzutów bocznych czy rzutów "spod siebie", koniecznych w trudnych warunkach terenowych, przede wszystkim z brzegów silnie zadrzewionych. Jednak pomimo tej wady twierdzą, że przed tym rodzajem kołowrotków jest na naszych wodach duża przyszłość. Pamiętamy dokładniej, że do niedawna, z uwagi na prostą budowę i stosunkowo niską cenę, najbardziej rozpowszechnione były kołowrotki o szpuli obrotowej. Dzisiaj już mało kto go używa, tak że nie będą się nad nim rozwodził. Przejdź do kołowrotka o szpuli stałej. Jest to kołowrotek uniwersalny, który używany jest głównie do spinningowania, ale z powodzeniem stosujemy go również do połowów gruntowych i metodą spławikową. Kołowrotek o szpuli stałej powinien spełniać następujące wymogi:

- musi być lekki, maximum 250 gram
- szpula i pozostałe elementy powinny być wykonane z materiałów odpornych na korozję i pęknięcia

- powinna go cechować w miarę prosta konstrukcja, by np. wymiana szpuli na zapasową nie nastęczała żadnych trudności,

- szpula musi być tak skonstruowana, aby żyłka nie mogła przedostać się do wnętrza,

- kołowrotek powinien być raczej siłą, a jednocześnie trwały i niezawodny

- szpula powinna mieć kształt koniczny tzn. zbieżny ku wierzchołkowi: ułatwia to wykonanie dalekiego rzutu, a ponadto winna mieć co najmniej 200 mb żyłki o grubości 0,2-0,4 mm

- kołowrotek powinien pracować bez zacięć i zgrzytów oraz lekko nawijać żyłkę: mieć dobry i prosty w obsłudze hamulec.

Kupując kołowrotek w sklepach należy zwracać uwagę na to, czy nie ma luzów na korbce i koszu. Następnie sprawdzamy hamulec oraz kręcąc korbką kołowrotka wczuwamy się czy jest właściwie spasowany mechanizm przekładni. Nawet najbardziej markowych firm kołowrotki musimy poddać tym próbom już przy zakupie, by nie przeżyć rozczarowania nad wodą. Tym "najlepszym" też zdarzają się buble. Kołowrotki jakich firm i typów Wam Koledzy a może i Waszym żonom na prezent dla Was pod choinkę polecić. Z bardziej dostępnych i w miarę tanich np. Quick Comaro LS wszystkich wielkości firmy DAM, następnie "Performance" 40, 50 i 60 firmy MITCHELL, Quick Finessa w wersjach specjalistycznych np. na szczipak, sandacza, karpia firmy DAM oraz Out Cast firmy Shakespeare. Dla bardziej zasobnych w gotówkę kołowrotki firmy SHIMANO, szczególnie Mikado oraz Reel No 1-LN i Reel No1 LOW SPEED o przełożeniu 3,6:1 firmy CORMORAN. Ten ostatni jest skonstruowany tylko dla spinningistów a jego mechanizm umożliwia szczególnie wolne prowadzenie przynęty. Wadą jest cena. Kosztuje około 4,5 miliona zł. Do tematu związanego z kołowrotkami powrócimy jeszcze w następnym numerze.

Będę chciał powiedzieć trochę na temat hamulca i szpuli, bardzo ważnych elementów kołowrotka, które gro wędkarzy traktuje nieco lekceważąco i bardzo przy spotkaniu z "taaką rybą" tego później żałuje. A teraz żyłka. Łza się w oku kręci, gdy wspomnę ile to trzeba było mieć znajomości by "wykołować" w końcówce lat sześćdziesiątych stilonowską "tęczówkę". Na tamte czasy była naprawdę znakomita. Zresztą do dzisiaj wielu wędkarzy używa tylko żyłek tej firmy. Głównie z uwagi na cenę. Dawnie używane były żyłki linki z włosa końskiego i jedwabiu. Obecnie w użyciu są żyłki wykonane z tworzywa sztucznego tzw. żyłki nylonowe. Chociaż znane firmy światowe powróciły do produkcji plecionek, bardzo wytrzymałych ale i niesamowicie drogich. 1 mb takiej plecionki kosztuje od 5000 do 20000 zł. Najpopularniejszą to CORASTRON firmy CORMORAN oraz HYPRON i HYPRON-DYNAMID firmy DAM. Dla ciekawostki podam, że wytrzymałość plecionki HYPRON DYNAMID grubości 0,1 mm na węzle wynosi 8 kg!! Żyłka z tworzywa sztucznego ma wiele zalet, które zadecydowały o jej wprowadzeniu, a mianowicie mała widoczność w wodzie, różny asortyment grubości od 0,03 mm (wyczynowy włosy i angielscy) do 1,0 mm, łatwość wiązania. Wytrzymałość żyłki, czyli zdolność wytrzymania napięcia statycznego określana jest w kilogramach, funtach i uncjach. 1 funt (Lbs) = 453,6g natomiast 1 uncja (Oz) + 28,35g. Znajac te wielkości łatwo sobie samemu obliczyć wytrzymałość liniową czy też na węzle żyłek pochodzenia zagranicznego. Chociaż od pewnego czasu firmy z za "wielkiej wody" też podają wytrzymałość w kilogramach. Jakie żyłki Wam polecać koledzy. Z tańszych to Daryl Steel Power oraz Cortest Uniwersal. Pierwsza jest firmy DAM, druga CORMORAN. Z droższych zdecydowanie Tectan Premium, Stroit GTM, Singlon, QUATRON, Tecton Specialist. Zresztą od dwóch ostatnich lat żyłki niemieckie są najlepsze, szczególnie ta o zmodyfikowanej strukturze nadmolekularnej. Żyłki te mają większą wytrzymałość nie tylko liniową, ale przede wszystkim na węzłach. Oprócz wędk spinningowej uzbrojonej powinniśmy zabierać na łowisko także zestaw pomocniczego sprzętu wędkarskiego. Do niego

zaliczamy podbierak. Może być długi, teleskopowy przy połowach z brzegu lub z łodzi, albo z krótką rączką, podobny do rakietki tenisowej, jeżeli wędkujemy brodząc po zarosniętych płycznach. Na duże drapieżniki niezawodny będzie hak holowniczy tzw. gał, najlepiej teleskopowy, który po rozłożeniu ma około 1,5 mb długości. Celem bezpiecznego wyjęcia zahaczonej kotwiczki z uzbrojonej zębami paszczy drapieżnika niezbędny jest rozwierzać pyska. Spełnia on również ważną rolę wtedy, gdy złowimy niewymiernego drapieżnika i musimy go wypuścić do wody. Wyjmując żądła kotwiczki z pyska nie uszkadzamy mu wtedy tkanek wewnętrznych. Zdarzy się, że głodny drapieżnik chwyci sztuczną przynętę tak łapczywie, że kotwiczka grzęźnie mu głęboko w gardzieli. Dobrze jest wtedy mieć ze sobą wypychacz kotwiczki albo płaskie szczytce. Najlepsze są chirurgiczne. Z innych narzędzi pomocny jest nóż wędkarski, ostre nożycki. Wspomnę również o takich drobiazgach jak karabińczyki, agrafki, kółka łącznikowe, oselka do ostrzenia kotwic. Przędzina jest również stara rękawica skórkowa do podbierania drapieżnika ręką. Namawiam do stosowania koszyka na ryby. Takiego, jakie używają koledzy ruchowcy. Jest on poręczny w użyciu i ryby w nim się tak szybko nie psują, szczególnie w ciepłe dni. Kończy się nam sezon spinningowy. Ale wreszcie będzie czas na remanent w sprzęcie, jego naprawę i aby do maja.

PRZYPOMNIENIA NA STYCZEŃ

Obowiązuje zakaz łowienia: szczupaka, sandacza, pstrąga potokowego i źródłanego, troci zjezirowej, siei oraz suma na terenie województwa gorzowskiego. W pomorskich rzekach rozpoczyna się sezon łowienia troci. Styczeń to głównie łowienie pod lodem na wodach zamkniętych i zbiornikach zaporowych. Przeważnie łowimy płocie i okonie, czasem krapie, ale może się zdarzyć niespodzianka. Z rybą nigdy nic nie wiadomo. Najskuteczniejszą metodą jest mormuszka z ochotką na haczyku. Może też być małutki "gnojaczek" albo pijawka. Stanowią okonia szukamy robiąc przerębieł prostą do trzciny w głąb jeziora. Gdy natrafimy na branie, wtedy następuje otwory wykujemy już równoległe do brzegu. Żyłki do łowienia stosujemy cienkie 0,06-0,10 mm. Przy wędkowaniu spławikowym antenkę spławika tak wyważamy, aby znajdowała się 3-5 mm pod lustrem wody. Po wybraniu cedzakiem lodu z przerębił, dobrze jest wpuścić na wodę kroplę oleju jadalnego. Woda wtedy nie przymarza do żyłki. Pamiętajmy o jednym: stosowanie żywa i martwej rybki w połowach podlodowych jest zabronione. W niezamrożonych rzekach na przepływankę łowimy klenie, jazie i brzozy. Spust również bardzo delikatny. Najlepszą przynętą będzie ochotka, gnojaczek, komosiak wzgl. biały robak. Zanęcamy bardzo oszczędnie, zarówno przy połowach w rzecze jak w przerębiłach. Zanęta ma wabić zapachem, kolorem ewentualnie chmurką a nie nasycić. Jest to zasadniczy warunek naszego sukcesu. Chociaż jest w okresie tarła, zeruje również miętus. Oj zmienia się w naszej przyrodzie. Powodzenia.

Z ŻYCIA PZW

Wracając do najważniejszych ustaleń z ostatniego posiedzenia Zarządu Okręgu PZW w Gorzowie pragnę kolegom poinformować w skrócie o innych ustaleniach. 15 stycznia odbędzie się spotkanie wszystkich skarbników oraz przewodniczących komisji rewizyjnych z kół woj. gorzowskiego. Skarbnicy, którzy się rozliczą do tego czasu z dochodów i wydatków za rok 1994 będą mogli pobrać nowe znaczki na rok 1995.

Z przykrością muszę poinformować, że w 1995 roku nasz okręg będzie musiał ponownie zatrudnić rybaków odłowowych. Taki warunek postawił nam Pan Wojewoda, jeżeli chcemy zgodnie z ustawą o rybołówstwie śródlądowym z 1985 roku dalej gospodarować na wodach naszego województwa. Maj jednak przyzre-

czenie z ust samego Prezesa Szewczyka, że proponowane osoby na te stanowiska i prowadzące odłowy na kostrzyńskich wodach, będą z naszymi działaczami konsultowane. Będziemy mieć także wpływ na regulamin tych połowów. Na Warcie znakomicie zeruje miętus. Już od wczesnych godzin popołudniowych rezerwowane są najbardziej atrakcyjne stanowiska.

Przy okazji zmarńnięci moczki je palą w ogniskach suche gałęzie, powalonne, suchą trawę. Ale nie tylko. Są również i tacy, którzy po sobie zostawiają niesamowity bałagan. Wstyd kochani. Te butelki, puszki po konserwach, worki foliowe trzeba zbierać i zakopać. Tu nikt inny nie przyszedł i nam nie naśmieci. To my sami. Spójrzmy prawdzie w oczy. A że tapie tam prawie sam kwiat braci wędkarskiej, mam nadzieję, że mój apel trafi do rozsądku. A opornych i niechlujów pouczając, a jak nie to nawet gonić znad wody.

ZÓLTE KARTKI

Ostatnio coś za dużo miejscowych instytucji i prominentów nadepnęło mi na odcisk. A że moi Szanowni Koledzy z redakcji za wyjątkiem niezawodnego Rysia Skałby jakby przylepli pazurki i dają władzy czas na nabranie oddechu, postanowiliśmy ich wspomóc wprowadzając "instytucję" żółtych kartek za sprawy naganne. Nie jest to jakiś nowy pomysł ale pragnę, jako długoletni mieszkaniec tego miasta, by był skuteczny. Na początek "pierwsza żółta" dla Rady Miejskiej w Kostrzynie - za brak decyzji i skuteczności w zwalczaniu plagi strzelania z petard i innych materiałów pirotechnicznych na terenie miasta. Od kilku dni w Gorzowie taki zakaz już obowiązuje. Podobnie w innych miastach. Znowu zostaliśmy w ogniu. Proszą o to zdesperowani Wasi wyborcy.

Druż - Dyrektorowi MZK Kostrzyn - za zlekceważenie i niepoinformowanie mieszkańców Osiedla Mieszka I (a może i innych) o przyczynach i zagrożeniach przy spożywaniu płynącej z kranów przez trzy doby "gnojowicy" w miejsce czystej wody, za którą się płaci pieniądze. A gdyby to był wybrzyk szaleńca i w wodzie płynęła trucizna? Komentarz do tych spraw z braku miejsca w następnym numerze "Dwutygodnika".

NASZA RYBKO-ZGADULA, KONKURS nr 35

Prawidłowa odpowiedź na pytania z konkursu nr 34 brzmi:

Pyt.1 - do jamy płaszczowej szczęzi składają swoje jaja różanka

Pyt.2 - ten małż to skójka perłorodna. Szkoda, że na wygnięciu.

A oto pytania na konkurs nr 35

Pyt.1 Dla jakiej ryby na terenie woj. gorzowskiego obowiązuje okres ochrony od 1 stycznia do 15 lipca?

Pyt.2 Jaki obowiązuje limit połowu węgorka w ciągu doby?

Nagroda za prawidłowe rozwiązanie będzie bon towarowy o wartości 50 tys. złotych do zrealizowania w sklepie wędkarskim Pana Leona Kuczyńskiego z Kostrzyna.

Odpowiedź prosimy przysłać na adres wydawcy AWR "Delta" 66-470 Kostrzyn n.O ul. Jagiellońska 1a, względnie przekazać na kartce z podaniem imienia, nazwiska oraz adresu w księgarni "Biały Kruk" w DH "Piast" do dnia 02.01.1995r.

Zwycięzca konkursu nr 34 został pan Edward Dobrzański zam. w Kostrzynie przy ul. Asfaltowej 3/3. Gratulujemy.

Wszystkim Kolegom Wędkarzom oraz ich rodzinom z okazji świąt Bożego Narodzenia oraz w Nowym Roku 1995 życząc dużo zdrowia, pomyślności i sukcesów.

"Sumik"

kostrzyńskie obserwacje przyrodnicze

Goście z tajgi

Pojawili się w naszym mieście w końcu listopada. Zaobserwowano przybywszy z dalekiej Północy - stado liczące ok. 40 pięknie ubarwionych ptaków - jemioluszek żerujących na drzewkach jarzębiny przy ul. Sikorskiego tuż za kioskiem "Ruch". Przebywają one tu również w grudniu, siadając na wierzchołku rosnącego tam jawora, bądź na antenach telewizyjnych dwóch pobliskich bloków, skąd przenoszą się na rosnące wzdłuż ulicy owocujące jarzębiny.

Jemioluska jest ptakiem puszyście upierzonym, czerwono-brązowym z charakterystycznym czubem na głowie, białym i żółtym rysunkiem na skrzydłach i ogonie. Żyje w lasach iglastych części północnej Eurazji i Ameryki Północnej. Nie gnieździ się w Polsce, jest naszym zimowym gościem. Do nas przylatuje, by w łagodniejszym klimacie przetrwać zimę - tak jak czynią to nasze ptaki odlatujące do "ciepłych krajów". Pojawiają się jesienią w większych miastach całymi stadami i w taki sposób też się przemieszczają. Obsiadają masowo głównie jarzębiny. Poza miastem również drzewa, na których rośnie jemiola (z pewnością stąd pochodzi nazwa tego ptaka - jemioluska).

Jeden spłoszony ptak podrywa do lotu wszystkie pozostałe. Porozumiewają się dźwięcznym, choć delikatnym głosem "sirrr, sirrr". Przebywają u nas od listopada do marca, w pozostałych miesiącach w północnej Rosji, na Alasce, w północno-zachodniej Kanadzie.

W swojej ojczyźnie jemioluska buduje gniazdo na drzewach iglastych między rozwidlonymi gałęziami, przy pniu. Jest to misterny koszyk z grubych ściągach, zbudowanych z gałązek świerka,



przetykany porostami, mchem i suchą trawą. Wyściółka składa się z puchu roślin, piór, sierści jelenia lub renifera.

W czerwcu samica składa 4-5 jaj, które wysiaduje przez dwa tygodnie. Pisklętami opiekują się oboje rodzice.

Latem jemioluska odżywia się owadami (głównie komarami) i larwami, jesienią i zimą nasonami i jagodami drzew i krzewów.

Podczas świątecznego spaceru warto zwrócić uwagę na owocującą jarzębinę i pobliskie drzewa - można wtedy zobaczyć stado tych ładnych ptaków, objętych ochroną. Jeżeli to się nie uda można odwiedzić całą rodziną Muzeum Przyrodnicze - gdzie wśród wielu eksponatów jest również jemioluska - aby przyjrzeć się temu ptakowi z bliska.

J.W.

Wszystkim miłośnikom przyrody, sympatykom, tym którzy pomogli i wsparli powstanie Muzeum Przyrodniczego w Kostrzynie, jak również tym, którzy je odwiedzają lub zamierzają odwiedzić składam najlepsze życzenia świąteczne oraz pomysłowości w Nowym Roku.

Życzę jednocześnie w nadchodzącym roku dużo wrażeń estetycznych z podziwiania piękna przyrody.

Opiekun Muzeum
Janusz Wieczorek

Lekcja historii

W Kostrzyńskim Domu Kultury popularnie zwanym "Kręgielnia" odbyła się niedawno bardzo interesująca wystawa pt. "Kostrzyn wczoraj i dziś". Wbrew mało zachęcającemu tytułowi warto było tam zajrzeć. Ekspozycja, która była wspólnym dziełem polsko-niemieckim składała się z dwóch części: filmu przedstawiającego dwa oblicza Kostrzyna, przed II wojną światową i w chwili obecnej.

Co oczywiste większe (dużo!!!) zainteresowanie wzbudził obraz Kostrzyna dawnego, miasta-twierdzy, które swoją

architekturą wcale nie ustępowało wielu znanym dzisiaj miejscom na mapie zabytków. Porównanie starych fotografii ze stanem dzisiejszym tych miejsc wielokrotnie budziło okrzyki pełne zdumienia. Drugą częścią wystawy, a zarazem jakby dopełnieniem filmu była ekspozycja fotografii oraz dwóch pieczętówice otworzonych makiet: twierdzy i zamku. Były one tak dokładne, że znalazło się miejsce na armaty, kule i zamki w drzwiach!!! Wszystko to było wspaniałe, ale gdybym chciała jednym zdaniem podsumować tę wystawę, powiedziałabym: "Ciekawa lekcja historii", a takich lekcji nigdy za wiele. Autorzy wystawy mieli nadzieję, wnieść pewien wkład w praktykowanym już polsko-niemieckim sąsiedztwie zrastającej się Europy".

Monika Donke

Fantazje na temat Starego Kostrzyna

Zapewne wiele jeszcze tajemnic kryją w sobie góry gruzu na Starym Kostrzynie. Będąc tam pewnego dnia, zwiadam i oglądałem to, co już zostało zrobione przez robotników, którzy porządkują tamten teren. Wyrobione przejścia, zapewne uliczki do dawnych kamienic, chodniki, resztki domów i oczyszczony plac wyglądają przerażająco w ciemnościach. Ogarnia mnie fantazja, zaczynam wyobrażać siebie w różnych okresach historii Kostrzyna. Widzę życie mieszkańców z epoki średniowiecza, przemarsz wojsk wybierających się na fronty I wojny światowej i walki w okolicach Kostrzyna w mającej się ku końcu II wojny światowej. Wyobrażam siebie jako wielkiego odkrywcy i archeologa, jak dokonuję odkryć wielu pamiątek sprzed 50 lat.

Z tych marzeń budzi mnie głośny krzyk nisko przelatującego bażanta, gdyż flora i fauna tego miejsca jest bardzo bogata.

Wysokie drzewa pokryte bluszczem, piękne młode brzozy które jesienią najpiękniej ukazują się w swych żółtych płaszczach. Schronienie znajduje tu także wiele zwierząt, m.in. bażanty, sarny, zające, szpaki, nietoperze i wszelkiego rodzaju gryzonie.

Zauważyłem także mysz, która skakała

Na marginesie

Z kreseczką, czy bez ?

Usłyszałam niedawno (z niemalym zdziwieniem), że przymiotnik "kostrzyński" pisany jest błędnie, że w tym wyrazie nie powinno być kreseczki nad literką "n". Ktoś twierdził, że gdyby nasze miasto nosiło nazwę "Kostrzyn", wtedy dopiero kreseczka ta miała by prawo zaistnieć w wyrazie "kostrzyński". Tymczasem, o czym wszyscy wiemy, nazwa miasta brzmi "Kostrzyn".

Zdania były podzielone. Przyznam, że dla mnie stanowiło to duże zaskoczenie. Jakże to? Żyjemy w tym mieście, związaliśmy z nim nasze losy, a nie potrafimy poprawnie napisać przymiotnika, pochodzącego od nazwy naszego miasta?

Sięgam po "słowo pisane" o Kostrzynie. Jedną z najstarszych powojennych edycji tego rodzaju jest "Informator Kostrzyńska Fabryka Celulozy i Papieru, Gorzowskie Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego", wydany w roku 1968. I rzeczywiście - nie ma tam w wyrazie "Kostrzyńska" zmiękczonej kreseczki nad "n". Następny informator, który ukazał się w 1970 roku pt "Kostrzyńska Fabryka Celulozy i Papieru", także tej kreseczki nie uwzględnił. Nie ma jej w tytule, nie ma jej też w tekście. Szeptam więc dalej i... w kolejnym folderze wydanym przez KZP w roku 1974 pt "Kostrzyn, Celuloza, Ludzie" wyraz "kostrzyńskie" pisany jest w tekście z kreseczką nad "n". Tak samo jest już we wszystkich mniejszych folderkach okolicznościowych wydanych w latach późniejszych przez te zakłady, w prasie i w monografii Kostrzyńskich Zakładów Papierniczych - pracy zbiorowej pod red. Mariana Eckerta i Józefa Iwana (WSP Zielona Góra 1985), a także w monografii naszego miasta (pracy zbiorowej) wydanej przez Instytut Zachodni w Poznaniu w 1991 roku.

Czyżby wszyscy autorzy popełniali ten

podobnie jak kangury australijskie. Chodząc tak, w pewnym momencie zauważamy (gdyż nie jestem sam) otwór. Chwila zastanowienia i już postanawiamy zejść na dół. Na dworze zapada już zmierzch. Po zejściu do "komnaty", po prawej stronie widzimy otwór przy ziemi. Na rzut oka wydaje się trochę za ciasny, lecz warto spróbować się przecisnąć. Chwilami myślę, że utknę w tym przejściu, lecz przerywam te medytacje, gdyż oto jestem w małym pomieszczeniu.

Przedemną rozciągają się schody, które u góry są zasypane. Sufit jest w kształcie łuku i aby się wyprostować staję na środku. Rzucam promień świetlny latarki na ścianę. Widzę jakieś napisy w języku niemieckim, choć są one dość mocno zniszczone. Kształty liter przypominają mi druki i pierwszą książkę z XVI wieku. Dużo jest tu napisów farbą w aerozolu. Widnieją napisy z lat 80-tych. Na suficie jest namalowany rycerz na koniu, jakiś żołnierz w czapce, którego ruchy wskazują na maszerowanie. Cały sufit jest ozdobyony pięknymi namalowanymi kwiatami. Wygląda to w moich myślach jak piwnica, w której zbierała się pewna grupa ludzi z własnymi celami.

A.Wittke.

Sam błąd? To wprost nieprawdopodobne!

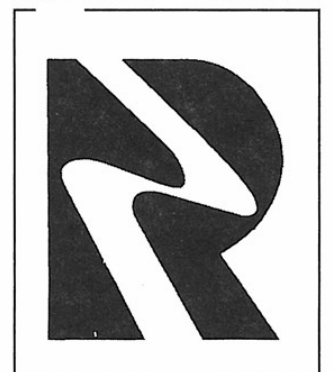
Sięgam po "Słownik Ortograficzny Języka Polskiego" opracowany przez Zespół pod kier. prof. dr Mieczysława Szymczaka (PWN 1989). Na stronie 418 znajduję hasło:

"KOSTRZYŃSKI- SCY (od KOSTRZYŃ)", a w "Słowniku Etymologicznym Miast i Gmin PRL" wydanym przez Zakład Narodowy im. Ossolińskich w 1984 roku, autor, Stanisław Rospod, na stronie 160 rozpoczyna następująco opis nazwy naszego miasta: "KOSTRZYŃ- A, KOSTRZYŃSKI..."

Biorąc powyższe pod uwagę, myślę, że "Dwutygodnik Kostrzyński" oraz "Kostrzyński Serwis Samorządowy" nie zrezygnują raczej ze stawiania w wyrazie "kostrzyński" dyskusyjnej kreseczki nad literką "n".

A.K.

69,14MHz 103MHz



RADIO ZACHÓD

Inicjatorów protestu w sprawie usytuowania stacji paliw przy ul. Bohaterów Stalingradu prosimy o bezpośredni kontakt z redakcją.

Firma "EDWAX"

**ZAPRASZAMY DO
NOWO WYREMONTOWANEJ
RESTAURACJI HOTELOWEJ**

Kostrzyn, ul. Piastowska - Hotel Miejski, tel. 30-70

To warto wiedzieć! ŚWIĄTECZNO - SYLWESTROWY SZAŁ !

Nadszedł czas "gorący" dla klientek. Czas świątecznych przygotowań, zakupów oraz moment w roku gdy odwiedzić czas kosmetyczkę czy fryzjera.

Czas "gorący" lecz trudny dla klientów i dla fachowców z branży handlowo-usługowej. Pomogę państwu poruszyć się w "dżungli" propozycji w dziedzinie upiększania.

Zacznijmy od zakupów prezentów, upominków. Oferty drogerii, salonów perfumeryjnych są ogromne. Lawina reklam sprawia, że sami nie jesteśmy w stanie wybrać produktów najlepszych. A jak wiemy nie wszystko co złoto co się świeci. Od tego powinni być fachowcy zatrudnieni w tych placówkach. Lecz jak każdy handlarz mawia: "Gdy tłok i obroty coraz większe - ilość się liczy". Dlatego pamiętajmy o kilku ważnych sprawach.

Mysząc o upominkach pamiętajmy, że nie wszystko co drogie i rozreklamowane sprawi radość najbliższemu. Dlatego unikajmy prezentów w postaci drogich kremów, pudrów lub perfum. Każdy używa specyfików w zależności od potrzeb, rodzaju cery oraz wieku. Dlatego często prezent za wysoką cenę może być bezużyteczny. Podobnie z perfumami. Zapach jest indywidualną cechą każdej osoby a perfumy zachowują się różnie na każdej skórze. Próbkę na kartoniku w sklepie spodoba się mężowi zaś sam zapach na skórze żony odbiegać będzie od wybranej propozycji. Dlatego perfum od "Diora" czy "Chanel" nie zawsze wprawi w zachwyt osobę obdarowaną. Kupując prezent z kosmetyki kolorowej (puder, róż, cień, pomadkę) możemy sprawić także zawód. Od doboru tych kosmetyków są styliści i wizażyści, którzy doradzą a co najważniejsze wyeliminują błędy w zastosowaniu tych preparatów. No i najważniejsze klientka z próbnym makijażem oceni trwałość produktów i wrażliwość skóry twarzy.

nie kupujmy także drogich kosmetyków do włosów czy pielęgnacji skóry.

Drogi lakier czy maska regenerująca włosy tłuste zastosowana przez Panią z trwałą ondulacją unieszczęśliwi ją na kilka tygodni, a co gorsza popsuje renomę danej firmy. Dlatego polecam wizytę u kosmetyczki lub stałego fryzjera, którzy doradzą i wybiorą co najlepsze a Panię zregenerują zmęczone organizmy. Znajomym i rodzinie grzecznie zaś podsunęmy ten artykuł aby niepożądanym prezentom było jak najmniej.

Przygotowując się do świąt marzymy aby na przyjęciach świątecznych oraz balu Sylwestrowym zabłysnąć jak gwiazdka. Mysząc o zmianie fryzury pamiętajmy aby zmiana była rozsądnie zaplanowana, odpowiednio wykonana. A co najistotniejsze nie sprawiła nam kłopotów przy samodzielnej pracy. Pamiętajmy również, że fryzura dzienna powinna różnić się od wieczorowej czy Sylwestrowej. Wykonując makijaż pamiętajmy o tej zasadzie i nie zasiadźmy do świątecznego śniadania czy obiadu upiękzone jak na bal. Zmieniając fryzurę pamiętajmy aby była uniwersalna, modna ale przede wszystkim świeża. "spalona" trwała ondulacja czy zbyt krzykliwy kolor wykonane w dniu Wigilii popsuje nam nastrój a co gorsze sprawi wiele kłopotów.

Dlatego pamiętajmy - zawsze wykonujemy trwałą ondulację (odpowiednim specykiem i przez fachowca) a następnie włosy tlenimy lub farbujemy. Wykonując zabieg trwałej ondulacji na włosach wcześniej farbowanych pamiętajmy, że zabieg musi wykonać fachowiec, który włosy odpowiednio zabezpieczy, dobierze odpowiedni rodzaj płynu lub zdecyduje, że zabieg trzeba odłożyć do wiosny. Farbując włosy pamiętajmy o całości stroju, makijażu, kolorystyce cery, stylu życia. "Burgund" czy "BEAUJOLAIS" na włosach koleżanki nie decydują o na-

szym idealnym i indywidualnym wyborze koloru. Polecam tak obecnie modny "BALAYAGE", w którym znajdzie się trochę wszystkich ulubionych kolorów a całość będzie bardzo naturalna. Lecz moja największa rada: włosy zdrowe, dobrze ostrzyżone i czyste będą największą ozdobą tych świąt. Koszt niewielki - efekt wspaniały.

Na noc Sylwestrową polecam fryzury gładkie, małe w stylu "Art Deco" lub duże, puszyste w stylu "Popart'u". Koki tak, ale nie "ślimaki". "Ślimak" jest tak popularny i codzienny, że koki a la "Grace Kelly" czy "Bardot" będą o wiele efektowniejsze.

Jeżeli chodzi o makijaż to na okres świąt polecam umiar i prostotę. Zaznaczam, że 90% dobrego makijażu to ma-

towa, jasna i jednokolorowa twarz. Kolor oka, róż i pomadka to tylko dodatek. Brzydko wyglądać będzie elegancka Pani z pięknie wymalowanym okiem i ustami lecz świecąca twarzą, pełną przebarwień. Pamiętajmy o tym i w święta i w Sylwestrową noc. Pomocne będą matowe fluidy lub compact pudry (Fluid + puder sypek) np. firm "Revlon", "Lancome" czy "Max Factor".

Makijaż Sylwestrowy pozwoli nam na większe szaleństwo. Lecz makijaż błady, beżowo-złoty, seledynowy zginie w światłach dyskoteki czy przytłumionym oświetleniu w restauracji. Tu polecam mocne szarości, grafit, granat, zieleni butelkową, brąz, bordo, czerwień i czerń, sztuczne rzęsy, tusze maskary z przedłużaczami, brokatowo-błyszczące pudry i róże, perłowe pomadki. Ale jak zawsze z umiarem i dostosowane do całości. No i oczywiście zdrowia, szczęśliwej zabawy i dużo, dużo uśmiechu, tak ważnego w tych dniach.

Tomasz Migdał



STUDIO RELAX

SIŁOWNIA

WYSOKIEJ KLASY SPRZĘT FIRMY

OLIMP

SOLARIUM Ergoline (profilowana płyta)

MASAŻ KLASYCZNY COCTAIL BAR

GIMNASTYKA KOREKCYJNA

AEROBIC

CALLANETICS

Zapraszamy w godz. 10.00-22.00.

Kostrzyn, ul. Jagiellońska 1 (były Papyrus), tel. 35-85.

ŻALUZJE PIONOWE
POZIOME

montaż sprzedaż

Kostrzyn, ul. Rzeczna 2, tel. 31-69 po 18.00.

OGŁOSZENIA DROBNE

Sprzedam komplet wypożyczkowy - wersalka, 2 fotele, 2 pufy (ciemny brąz). Wiadomość: ul. 15-lecia 19A/15. ***

Poszukuję opiekunki do dziecka (14 miesięcy) od zaraz. Preferowana osoba starsza. Tel. 30-11 wewn. 211. Adres: Narutowicza 6/7. ***

Zamienię mieszkanie 51 m.kw. 2 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, centralne miejskie, ciepła woda na dwa pokoje mniejsze blisko rynku i szkoły jedynki lub 1 duży pokój. Osiedle Leśne 9b/35 II piętro. ***

Szukam opieki do dziecka. Wiadomość: tel. 36-06. ***

Wydzierżawię mieszkanie 2 pokojowe, co, cw z telefonem na Os.Mieszka 1-go. Wiadomość tel. 34-29. ***

Sprzedam dom mieszkalny wraz z zabudowaniami gospodarczymi we wsi Przemysław, 39 km od Kostrzyna. Wiadomość: Kostrzyn tel. 22-67. ***

Sprzedam mikrofalówkę niemiecką, Kostrzyn 3-go Maja 8/6. ***

Poszukuję mieszkania 1-2 pokoje (chętnie z telefonem). Wiadomość: tel. 25-23. ***

Sprzedam nową, nieużywaną termę gazową. Cena 2.000.000 zł. Osiedle Leśne

8/14. Tel. 35-68.

Sprzedam skrzynię biegów do Renault -18. Tel. 22-40 po godz. 17:00

Sprzedam młodą kozę (kotną) oraz ośmiomiesięcznego koziołka (wytrzebioty) na ubój. Wiadomość Kostrzyn ul. M.Reja 41 (Osiedle Drzewice). ***

Sprzedam pawilon spożywczy przy ul. Dworcowej obok dworca PKS. Informacje w pawilonie. ***

Sprzedam wilczaste szczeniaki owczarki niemieckie po rodzicach rodowodowych bez papierów. Tel. 25-13. ***

Sprzedam maszynę do pisania z czcionką niemiecką. Tel. 25-13. ***

Sprzedam mieszkanie o pow. 37,2 m.kw. 2 pokoje IV piętro. Tel. 28-37 po godz. 15-tej. ***

Dwóch panów zaprosi dwie panie w wieku 25-30 lat na Sylwestra. Wiadomość tel. 29-74. ***

Cukiernika zatrudnię. Kostrzyn tel. 31-45. ***

Informujemy, że ogłoszenia drobne w "Dwutygodniku Kostrzyńskim" są publikowane bezpłatnie. Wystarczy zadzwonić do wydawcy (nr tel. 33-14), złożyć zamówienie w księgarni w "Piaście" lub podczas dyżuru redakcji (Klub Garnizonowy nad Wartą, drugie piętro, poniedziałek od 18.00 do 19.00). Ogłoszenia drobne nie mogą zawierać wyraźnych cech reklamowych i nie powinny przekraczać 15 słów.



Powszechny Zakład Ubezpieczeń na Życie S.A.

NAJWIĘKSZE TOWARZYSTWO UBEZPIECZEŃ NA ŻYCIE W POLSCE ogłasza nabór kandydatów na:

AGENTÓW UBEZPIECZENIOWYCH

Jeśli jesteś gotowy podjąć wyzwanie i działać w konkurencyjnym otoczeniu - zgłoś się do nas. Wybrańcy przejdą specjalistyczne szkolenie prowadzone przez zagranicznych specjalistów. Oferujemy Ci zyski proporcjonalne do Twoich osiągnięć.

Inspektorat PZU ŻYCIE S.A. w Gorzowie
Przedstawicielstwo w Dębnie
ul. Buczka 5, tel. (w Dębnie) 23-83.

Bar "DUET"

Małgorzata Tańkiel i Beata Skórska s.c.

Kostrzyn n.O., ul. Boh. Stalingradu (obok stacji CPN).

Zapraszamy przez 24 godziny.

Polecamy: • *dania gorące*
• *drinki* • *piwo*

Specjalność baru:

kotlet neapolitański.

Niech żyje Boże Narodzenie

Monika: Pod choinkę chciałabym dostać samochód. Najlepiej gdyby był o jakiejś dobrej marki.

Aśka: Co bym chciała dostać? Najnowsze BK, takie jakie reklamują na MTV, pieniądze na dyskotece i mnóstwo słodyczy.

Anka: Pod choinkę (ale taką prawdziwą, pachnącą lasem), chciałabym dostać śnieg i żeby pierwsza gwiazdka zabłysła równo z początkiem naszej kolacji wigilijnej, i żeby szopka była prawdziwa jak dawniej, aby ożyła w ten jedyny w swoim rodzaju wieczór. Chciałabym, żeby pod choinką były prezenty dla wszystkich i aby przyniosły ze sobą tyle radości ile tylko można dostać.

A ja bym chciała dostać Mikołaja! Tego prawdziwego ma się rozumieć. Miałabym frajdę gdyby spełniał życzenia i przynosił prezenty przez cały rok. A tak ... mogą do NIEGO tylko napisać. Adres jest jak najbardziej autentyczny, a sekretarka Jego Świątobliwości Świętego Mikołaja obiecuje, że każdy kto napisze w ciągu roku na święta otrzyma kartkę z życzeniami.

IOULUPUKKI
ARTIC CIRCLE
96930 ROVANIEMI
FINLAND - bo ON mieszka w Lapo-
nii.

Monika

Scenariusz dla 3 aktorów i publiczności

25 listopada uczniowie Zespołu Szkół stawili się jak jeden mąż (... i jedna żona) w sali gimnastycznej. Frekwencja dopisała, wszak nadarzała się okazja opuszczenia kilku lekcji i do tego przystępna cena...

Pierwszym zaskoczeniem była lokalizacja sceny - na środku sali. Krótkie wprowadzenie pozwoliło przypuszczać, iż niekoniecznie będziemy musieli się nudzić. W dobry humor wprawiło całą salę stwierdzenie, że od tego momentu aż do końca przedstawienia znika podział na uczniów i nauczycieli - oświadczenie to powitano okrzykiem aprobaty i burzliwymi oklaskami. Samego spektaklu opisać nie sposób, tekst sztuki mie-

szął się z improwizacją i czynnym udziałem publiczności.

Dowcipne dialogi, komiczne sytuacje, a przede wszystkim rewelacyjna gra aktorów, (którzy jak mi się wydawało bawili się równie dobrze jak publiczność) sprawiła, iż niejednokrotnie płynęły łzy... rozbawienia.

Przedstawienie trwało około 2 godzin, ale można było przesiadzić tam kolejne dwie. O tym, że po zakończeniu spektaklu rozległy się burzliwe i długie oklaski pisać już chyba nie muszę.

Do łez rozbawił nas teatr Keresz z Chorzowa, sztuką B.Schaffera "Scenariusz dla 3 aktorów".

Monika

PODZIĘKOWANIE

W związku z włamaniem do mojej piwnicy w dniu 4.12.94 i kradzieżą sprzętu wędkarskiego, dla policjantów komisariatu Policji w Kostrzynie, składam ser-

deczne podziękowanie za sprawne działanie, zatrzymanie sprawców i odzyskanie skradzionego mienia.

Z poważaniem Laskowski Stanisław

Dziś w gazecie, jutro na kasecie

"Wiek niewinności" (The Age of Innocence) reż. Martin Scorsese

Ten kostiumowy dramat rozgrywa się w drugiej połowie XIX wieku. Do Nowego Jorku przybywa hrabina Ellen Olenska. Przyjechała z Europy po separacji ze swym mężem. W Nowym Jorku uczestniczy w towarzyskich spotkaniach, balach oraz chodzi do opery. To właśnie tam przyrzuca ją Newland Archer - narzeczony kuzynki hrabiny. Podczas jed-

nego z przyjęć Olenska dosiada się do Newlanda, w czasie rozmowy wyjawia mu jak bardzo samotna czuje się w Ameryce. Oboje kontynuują spotkania. Zaniepokojona tym kuzynka Olenskiej a narzeczona Newlanda nawiązuje do sprawy małżeństwa. Newland decyduje się na ślub, nie może jednak zapomnieć hrabiny. Odbywa się typowa dla tej epoki gra uczuć i konwenansów. Film jest bardzo malarski i widowiskowy a realia tamtej epoki zachowane w każdym szczególe. W roli Olenskiej znakomicie pasująca swoją urodą Michelle Pfeiffer. Dystrybucja: ITI.

Konkurs filmowy



Imię filmowego bohatera zagranego przez Stevensa Seagala w pierwszym filmie w którym wystąpił brzmi Nico.

Nagrodę za prawidłową odpowiedź wylosował Robert Korytkowski. Gratulujemy!

Kolejne pytanie:

"Aktualnie w obiegu kasetowym znajduje się film w reżyserii Roberta Redforda "Rzeka życia". Jakim filmem zadebiutował ten aktor jako reżyser?"

Na odpowiedzi oczekujemy pod adresem wydawcy lub w wypożyczalni kaset video "Marta". Nagrodą jest możliwość wypożyczenia 5 kaset za darmo.

J.Sz.

SAMOOBŚLUGA PONAD 2100 FILMÓW

WYPOŻYCZALNIA KASET VIDEO

"MARTA"

Kostrzyn, ul. Piastowska (naprzeciwko DH "Piast")

PRZYJDŹ ZOBACZ WYPOŻYCZ

Koncert życzeń



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia i zbliżającego się Nowego Roku 1995, wszystkim co najlepsze, zdrowia, szczęścia i słodczy życzy Rodzicom i rodzeństwu Artur Wittke.

Wszystkiego najlepszego z okazji urodzin Jarkowi Durakowi składają kumple z klasy. MJ i KM

Najserdeczniejsze życzenia noworoczne Pani Jadwidze Boreckiej przesyła Patrycja Kopka.

Agnieszce Nasadnik najlepsze życzenia z okazji Imienin składa małż.

Przedwczesne ale szczerze życzenia z okazji 19 urodzin dla Kufla przesyłają koleżanki Sylwia, Julita, Irka, Agnieszka i Ksymbena.

Serdeczne życzenia z okazji zbliżających się Świąt dla Agi i Izy oraz Ksymbeny, Agi i Julity, Tiny, Marii od Sylwki.

Serdeczne podziękowania pełnej uroku doktor Sosnowskiej przesyła wdzięczny pacjent.

Serdeczne życzenia wychowawczynie Annie Eucarz z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz zbliżającego się Nowego Roku 1995 życzą ucz. Sylwia i Julita.

Dla extra koleżanek Madzi i Dagi od Młodej!!!

Najserdeczniejsze życzenia płynące z "catego serca" dla "Kochanego" Mariusza od bardzo "Kochanej" Dagmary.

Dla PRZYJACIÓŁKI Sylwi Szeleszkiewicz od Julity.

Pani Elżbiecie Niewiarowskiej spełnienia marzeń i dużo, dużo zdrowia w nadchodzącym 1995r. życzy chrześniaczka.

Bożenie i Józefowi Sawroni z okazji urodzin oraz 30 rocznicy ślubu, spełnienia marzeń oaz długich lat życia życzą Elżbieta i Stefan z dziećmi.

Kochanemu Brzydałowi z Kwidzyna, wszystkiego co najlepsze z okazji Świąt i Nowego Roku życzy Zuzia.

Serdeczne życzenia z okazji osiemnastych urodzin oraz imienin dla Tomka Łazorczyka składają rodzice.

Od dziewcząt z Drzewickiej dla dziewcząt z Drzewic Marty, Ksymbeny i Jolki z Szumiłowa.

Od dziewczyn z Drzewickiej dla chłopaków z Drzewic.

Od Lidki dla chłopaków z Witnicy i Moniki Gniob.

Dla kochanych koleżanek Izy B., Marty Sz., Mireli K., Oli K. wszystkiego najlepszego z okazji Nowego Roku aby był lepszy od poprzedniego życzy Lodzia.

Dla Super kumpla Konewy od Goški.

Serdeczne życzenia z okazji Świąt dla Stefana Łapo życzy kochająca córka Lidka.

Najlepsze życzenia z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku dla Elżbiety i Wiesława Tomaszewskich życzą dzieci Agnieszka i Artur.

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku dla Danuty i Jana Baraniak życzą córki Anka i Iwona.

Dużo szczęścia i zdrowia oraz szczęśliwego Nowego Roku dla Aliny i Andrzeja

Krawczyńskich od Krawata i Goški.

Zdrowych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia oraz szczęśliwego Nowego Roku Barbarze i Ryszardowi Janusz życzy kochająca córka Ksymbena.

Wszystkiego najlepszego z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia dla Krystyny i Zdzisława Sz. od kochających córek.

Dla B.Sz. A.T., M.P., J.P. od K.J.

Dla Maryny Pawlak od Ksymbeny.

Adamowi Kondrackiemu z okazji imienin, dużo zdrowia, szczęścia, zadowolenia z pracy i pociechy z syna Kamila życzy żona Grażyna z rodzicami.

Moc gorących życzeń z okazji imienin dla ukochanego brata Dariusza R. spełnienia najskrytszych marzeń oraz dalszych sukcesów w szkole życzy siostra Gosia z mamą.

Dla pani E.Grzegorzyc serdeczne podziękowania za okazałą pomoc w trudnej sytuacji oraz wszystkiego najlepszego, dużo zdrowia i wesołych Świąt Bożego Narodzenia życzy Gosia z rodziną.

"Wystarczy, że zaakceptujesz swoją miłość do mojej, a będzie ona spełniona!" Dla D.F. od...

Kamilowi Kopka z okazji zbliżających się urodzin, dużo szczęścia, dobrych stopni życzy siostra.

Krzysztofowi Rybce, Rafałowi Głuszko, Przemkowi Gniademu i Rafałowi Gałkowi wszystkiego najlepszego z okazji Świąt i Nowego Roku życzy Patrycja.

Panu Włodzimierzowi Sobieckiemu z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia dużo zdrowia, szczęścia, radości z życia i szczęśliwego Nowego Roku życzy Patrycja Kopka.

Zdrowych, wesołych oraz pogodnych Świąt Bożego Narodzenia i szczęśliwego Nowego Roku dla Włodka, Artura Jacewiczów i rodziców przesyła Marlena Sz. i Agnieszka O.

Wesołych Świąt Bożego Narodzenia dla rodziców oraz siostrzyczki Zaneci Szafarczyk przesyła ukochana córeczka i siostrzyczka Marlena.

Najserdeczniejsze życzenia pogodnych Świąt Bożego Narodzenia dla Cecylki oraz rodzinki Oliki od Agnieszki Och i Marleny Szafarczyk.

Najserdeczniejsze życzenia noworoczne dla Justynki, Emilki, Agnieszki, Marty i Cecylki składa Marlena Sz.

Wszystkiego najlepszego na nowej drodze życia dla Halinki i "Niania" składają "byłe" najlepsze koleżanki z byłej klasy I "a" LO.

Dla Agnieszki Och od Marleny Szafarczyk najserdeczniejsze życzenia noworoczne oraz wesołych Świąt Bożego Narodzenia.

Wesołych Świąt Bożego Narodzenia dla rodziców oraz rodzeństwa śle Justyna Kulpa.

Z okazji imienin kochanej Ewuni Kulpie najlepsze życzenia śle Justynka.

Kochanej kumpeli Agnieszce Och serdeczne życzenia sąsiedzą Marlena Sz., Agnieszka K., Justyna K i Emila W.

Dla Andrzeja Grabowskiego i Bogusia Gery, zdrowych i wesołych Świąt Bożego Narodzenia śle "600 SL".

Wesołych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia dla kochanej mamusi Ewy przesyła córka Agnieszka.

Z okazji imienin wszystkim co najlepsze mamie Ewie przesyła córka Aga.

Dla Marleny, Justyny, Agnieszki, Emilki, Cyli, Marty serdeczne życzenia z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz szczęśliwego Nowego Roku 1995 życzy najlepsza koleżanka Aga Och.

Osobne życzenia dla Marlenki z okazji Świąt oraz Nowego 1995 Roku przesyła Agnieszka.

Kochanej mamusi najserdeczniejsze życzenia z okazji urodzin przesyła córka Emilka.

Najserdeczniejsze życzenia dla Agnieszki K. i Roberta G. przesyłają M.Sz., J.K., E.W. i A.O.

Serdeczne życzenia z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz udanego Sylwe-

KONKURS PRZYRODNICZY

Muzeum Przyrodnicze ogłasza konkurs. Proszę odpowiedzieć na następujące pytania:

- Jakie drzewa iglaste tracą co roku wszystkie igły - liście
- Co bocian jada głównie w grudniu
- Czyje to schronienie:
 - żeremie
 - barłóg
 - gawra
 - kotlinka
 - ostoja
- Który z naszych ptaków potrafi biegać po drzewie głową w dół.
- W jakiej porze roku rodzą się niedźwiedzie
- Jaki ssak jest godtem WWF (Międzynarodowy Fundusz Ochrony Przyrody).

Wśród osób, które udzielił prawidłowych odpowiedzi zostanie rozlosowana nagroda książkowa o wartości 100 tys. zł. Odpowiedzi prosimy składać w Muzeum Przyrodniczym w Kostrzynie n.O w terminie do 10 stycznia 1995r.

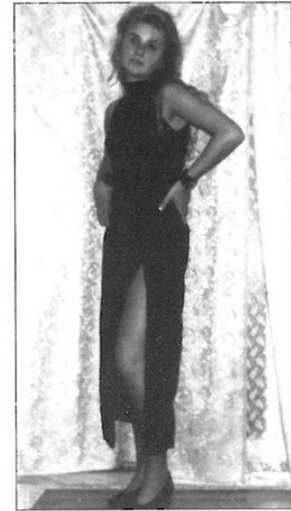
stra Olce W., Izie Sz., Olce K. składa Emila.

Serdeczne życzenia z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz najlepszego Sylwestra dla Izy Szalbierz, Kaśki Karaszewskiej, Oli Kowalskiej, Emilki Wolskiej, Ernesta Czajkowskiego, Wojtka Kałużnego, Artura Archackiego, Maćka Łopaty i wszystkich przyjaciół od Olki.

Wesołych Świąt, cudownego Sylwestra i życia pogodniejszego niż moje dla wszystkich "zycyliwych" od Olki W.

Dla profesora Skalby od "Maszy" i całej tej reszty z II" a" LO.

Dziewczyna w obiektywie



Marzena Korzik

Krzyżówka nr 26

	1		2		3	
4						
			5			
6						
7						

Litery od 1 do 7 tworzą rozwiązanie. Poziomo: 4/ płatne przejście piłkarza z jednego klubu do drugiego, 5/ prawosławny obraz, 6/ kłamra spinająca mur, 7/ nonparel lub cycero, zecerski materiał. Pionowo: 1/ przepowiadana pogoda na jutro, 2/ trzęsące się drzewo, 3/ przyrząd do sprawdzania energii w sieci, 5/ pante-ra śnieżna, drapieżnik z rodziny kotów. Do wygrania nagroda książkowa. Roz-

wiązanie prosimy przesyłać pod adresem wydawcy lub przekazywać w księgarni "Biały Kruk" w DH "Piast". Rozwiązanie krzyżówki z poprzedniego numeru. "Policjant z lizakiem". Nagrodę książkową wylosowała Paula Nowak. Gratulujemy. Nagrodę można odebrać w księgarni "Biały Kruk".

Kostrzyński plebiscyt po raz szósty

I tak oto mamy za sobą kolejny rok przeżyć sportowych. Kostrzyńscy sportowcy jak co roku dostarczyli kibicom wiele radości i emocji. Nie obyło się także bez rozczarowań, ale taki właśnie jest sport. Warto jednak przypomnieć sobie dokonania zawodników naszego miasta. Doskonałym sposobem "przeżycia to jeszcze raz" jest plebiscyt na najpopularniejszego sportowca Kostrzyna 1994 roku, który niniejszym po raz szósty ogłaszamy. Pierwszą edycję plebiscytu zorganizowała w 1973r. wychodząca wówczas "Celuloza". Dla naszej redakcji jest to więc piąta edycja. Przypomnijmy dotychczasowych laureatów:

1973r. Władysław Wojciechowski - zapasy

1989r. Zbigniew Jaworski - zapasy

1991r. Ryszard Szkwarek - zapasy

1992r. Grzegorz Piotrowski - zapasy

1993r. - Mariusz Staniszewski - lekkoatletyka

Ponieważ wokół naszego plebiscytu narosły różne kontrowersje, uściślamy pewne zasady.

1. Kandydaci muszą albo reprezentować barwy "Celulozy", bądź też stale mieszkać i trenować w Kostrzynie.

2. Można głosować na kandydatów z poniższej listy, bądź też na dowolnego sportowca, który spełnia wymagania punktu 1.

3. W głosowaniu liczyć się będą tylko głosy oddane indywidualnie z podanym

imiieniem, nazwiskiem i adresem głosującego.

4. W głosowaniu uwzględniamy tylko oryginalne kupony zamieszczone w "Dwutygodniku Kostrzyńskim"

5. Termin oddawania kuponów: do 3 stycznia 1995r. (kto chce wziąć udział w zabawie, na pewno zdąży).

Wypełnione kupony można składać w biurze ZKS "Celuloza", w siedzibie firmy Delta (ul. Jagiellońska), w księgarni w "Piaście" lub bezpośrednio do mnie. Dla zawodników postaramy się o nagrody, dla najlepiej typujących kibiców też jakiś upominek się znajdzie.

I choć rok 1994 nie obfitował w tyle sukcesów co rok ubiegły, myślę, że będzie z czego wybrać.

Miłej zabawy!

PIŁKA NOŻNA

Niestety, ani na wiosnę, ani jesienią nasi piłkarze nie mogą zadowolić swoją postawą. Ciągła walka o utrzymanie się, ciągłe kłopoty z kartkami, opuszczaniem treningów czy meczy powoduje, że bardzo trudno wytypować w tym roku kandydata do plebiscytu. Najliczniejsza sekcja reprezentowana jest tylko przez

jednego zawodnika.

JAROSŁAW HORODYSKI - kapitan zespołu, stoper, podpora defensywy, wzór sportowca. Jako jedyny rozegrał w tym roku w barwach Celulozy we wszystkich meczach ligowych w pełnym wymiarze czasowym! Łącznie, doliczając mecze pucharowe 40 meczów (nie licząc sparingów).

TENIS STOŁOWY

Mimo stałych postępów zabrakło w tym roku "błysku" w postaci medalu lub chociażby awansu do I ligi. Tym razem tenis stołowy reprezentowany jest tylko przez dwie zawodniczki:

JOANNA GORZELAK

1 m STK sing sen

2 m STK sing sen

3 m MW deb. sen.

Udział w OTK i MP

czołowa zawodniczka drużyny II-ligowej.

uczestniczka baraży o I ligę.

EWA MARCINIAK

2 m STK sing jun.

3 m MW sing sen.

Udział w OTK i MP,

czołowa zawodniczka drużyny

II-ligowej, uczestniczka baraży o I ligę.

Jeśli chodzi o brydżistów, strzelców

czy szachistów to najpierw musimy

otrzymać informacje o ich sukcesach,

żeby móc zaproponować kogoś na naszej liście.

AGENCYJNA STACJA PALIW CPN

Kostrzyn n.O., ul. Bohaterów Stalingradu

E-94

E Pb-95

ON

Oferujemy duży wybór opon, olejów silnikowych, autokosmetyków oraz części do aut polskich i niektórych aut zagranicznych (paski rozrządu, świece, filtry, klosze).

PLEBISCYT KOSTRZYN 1994 SPORT

1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

Imię i nazwisko adres

ZAPASY

Wiele radości przysporzyli nam kostrzyńscy zapaśnicy głównie dzięki ogromnemu sukcesowi na MP juniorów młodszych. Mogliśmy na własne oczy być świadkami wspaniałych walk, ponieważ mistrzostwa te po wielu latach odbyły się w naszym mieście. Pamiętajcie Państwo jeszcze tamtą atmosferę?

Liczyliśmy powszechnie, że nasi "przywiozła" coś z mistrzostw świata. Wszak trójka z nich wystartowała aż w czterech tego typu imprezach. Nie udało się, ale nie możemy za wiele wymagać. Po raz pierwszy na naszej liście znalazły się kobiety - zapaśniczki, reprezentantki Celulozy, które do 7 medali chłopców dorzuciły 2 krążki.

DANUTA DUSZKIEWICZ

2 m MP sen. Bielawa

MAŁGORZATA KITOWSKA

1 m MP sen. Bielawa

PAWEŁ DOMERACKI

1 m MP jun.mł Kostrzyn

2 m MP kad. Radom

1 m OTK kad. Łuków

1 m OTK jun.mł. Siedlce

4 m MP jun.st. Dębica

6 m MŚ kad. Chicago udział w MŚ jun.mł. Budapeszt

DARIUSZ GOC

1 m MP jun.mł. Kostrzyn

1 m OTK jun.mł. Siedlce

5 m MŚ jun.mł. Budapeszt

GRZEGORZ PIOTROWSKI

1 m MP jun.mł. Kostrzyn

1 m OTK jun.mł. Siedlce

2 m OTK jun.mł. Mysłowice

4 m MP sen. Racibórz

8 m PP sen. Mysłowice

1 m Rumunia

1 m Frankfurt

udział w MŚ jun.mł. Budapeszt

RYSZARD SZKWAREK

2 m MP jun.st. Dębica

3 m OTK jun.st. Piotrków

5 m PP sen. Mysłowice

6 m MP sen. Racibórz

REMIGIUSZ WASKIN

1 m MP jun.mł. Kostrzyn

1 m OTK jun.mł. Siedlce

4 m MP kad. Radom

1 m Frankfurt

DARIUSZ ZDANOWSKI

2 m MP kad. Radom

1 m Frankfurt

LEKKOATLETYKA

Zwycięzcą poprzedniej edycji naszego plebiscytu był po raz pierwszy lekkoatleta Mariusz Staniszewski. Czy w tym roku nasi biegacze zdołają obronić swe pozycje? Ubiegłoroczny laureat nie odniósł spektakularnych sukcesów. Bartek Pawlak zdobył pierwszy od lat medal na otwartym stadionie, a jego trener Jerzy Sak dominuje w swej kategorii wiekowej. Do jego sukcesów zdążyliśmy się już przyzwyczaić.

Oto nasi kandydaci:

ANTONI MŁODZIENIAK (kat 40-49 lat)

3 m MP weteranów przełaje Sulęcina 10 km

2 m Przytoczna 15 km

2 m Międzyrzecz 12 km

3 m Myślibórz 10 km

3 m Choszczno 10 km

3 m Gorzów 10 km

3 m Przemysław 4 km

BARTŁOMIJ PAWLAK

2 m OSM Kielce 400 m

6 m HMP jun. Spała 600 m

1 m MW jun. 100 m

1 m MW jun 200 m

1 m Warszawa 600 m

JERZY SAK (kat. 50-59 lat)

1 m HMP weteranów Grudziądz 300 m

1 m HMP weteranów Grudziądz 600 m

m

2 m HMP weteranów Grudziądz 60 mppł

1 m MP weteranów, przełaje Sulęcina 10 km

1 m Koło 10 km

1 m Myślibórz 10 km

1 m Międzyrzecz 12 km

1 m Kostrzyn 10 km

1 m Choszczno 10 km

1 m Gorzów 10 km

1 m Frankfurt 10 km

1 m Sulęcina 10 km

1 m Przytoczna 15 km

1 m Zbąszynek 20 km

1 m Cieplice Zdr. 10 km

MARIUSZ STANISZEWSKI

Uczestnik MŚ studentów w przełajach

- Irlandia

2 m Białogard 3 km przeszk.

1 m Frankfurt 10 km

1 m Stubice 3 km

Zdobywca klasy mistrzowskiej

LUCJAN STAŃCZAK (kat 50-59 lat)

1 m MP weteranów Murowana Goślina 20 km

2 m MP weteranów przełaje Sulęcina 10 km

1 m Przemysław 4 km

2 m Myślibórz 10 km

2 m Choszczno 10 km

2 m Gorzów 10 km

2 m Sulęcina 10 km

zapasy

Turniej Warmii i Mazur

W Olsztynie w dniach 9-11 grudnia odbył się tradycyjny turniej zapaśniczy młodzików. Zawody te uznawane dotychczas za nieoficjalne mistrzostwa Polski w tej kategorii wiekowej miały w tym roku nieco słabszą obsadę. W gronie 179 zawodników z 19 klubów bardzo dobrze zaprezentowała się 13-osobowa reprezentacja Celulozy. Siedmiu młodych kostrzyńian stanęło na podium dla zwycięzców, a kilku pozostałych zajęło czołowe lokaty:

1 m Mariusz Iwaszko (33 kg)

Marek Ziotański (45 kg)

Krzysztof Krakowiak (83 kg)

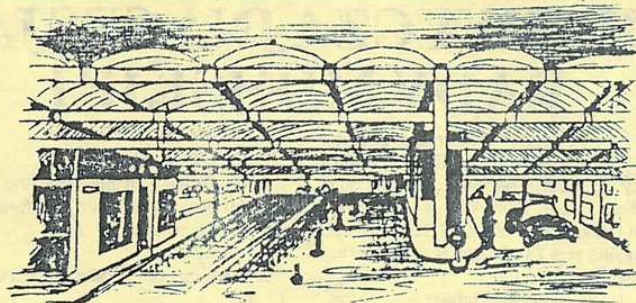
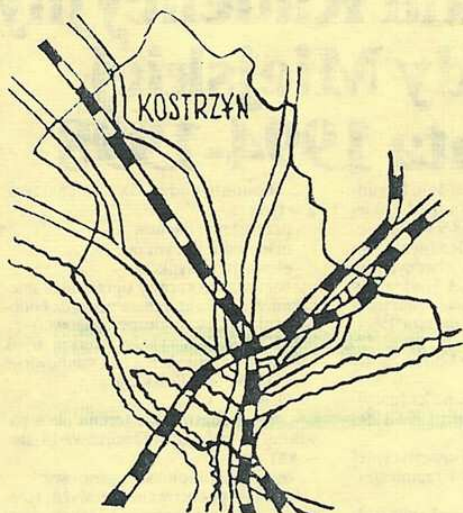
2 m Jacek Powierża (+83 kg)

3 m Grzegorz Gajtka (37 kg)

Artur Żoła (41 kg)

Tomasz Iwaszko (50 kg)

W opinii trenera Antoniego Żołty najlepsze wrażenie w naszej ekipie zоставił po sobie Marek Ziotański. W punktacji klubowej Celuloza zajęła drugą lokatę za gospodarzami Budowlany mi Olsztyn.



KOSTRZYŃSKI SERWIS SAMORZĄDOWY



**WESOŁYCH ŚWIĄT
BOŻEGO NARODZENIA
I SZCZĘŚLIWEGO
NOWEGO ROKU
ŻYCZĄ WSZYSTKIM
MIESZKAŃCOM KOSTRZYNA
W IMIENIU RADY MIEJSKIEJ
I ZARZĄDU MIASTA**

Marian Firszt **Józef Żarski**
Burmistrz Miasta *Przewodniczący*
Kostrzyna *Rady Miejskiej*



Zarząd Miasta podczas obrad w dniu 7.12.1994r.
Od lewej: Władysław Nieznański, Jerzy Czyżewski, Mieczysław Wróbel, Roman Dziduch, wiceburmistrz Dariusz Maron (z-ca przewodniczącego Zarządu), burmistrz Marian Firszt (przewodniczący Zarządu), Stefan Lejman.

Czego życzą Kostrzynowi i jego Mieszkańcom na rok 1995:

JÓZEF ŻARSKI

Przewodniczący Rady Miejskiej

- Wszystkim mieszkańcom miasta życzyć zdrowia i wielu szczęśliwych dni w nadchodzącym roku 1995.

Radnym - trafnych decyzji, emerytom i rencistom - szacunku w środowisku, nauczycielom - wreszcie uznania materialnego za ich pracę, uczniom - ocen celujących i bardzo dobrych, brydżystom - szlemów i szlemików, wędkarzom - taakiej ryby!

Kostrzynowi życzyć pięknych i zadbanej osiedli, dobrze oświetlonych ulic, nowych obiektów użyteczności publicznej, rejonu administracyjnego, wielu turystów i miłych gości.

MARIAN FIRSZT

burmistrz Kostrzyna

- Ogólnie - życzyć każdemu mieszkańcowi i naszemu miastu wszystkiego najlepszego!

W szczególności: rozwoju miasta i poprawy warunków życia mieszkańców poprzez realizację budownictwa mieszkaniowego i wzrostu liczby zakładów wytwórczych na naszym terenie, co prowadziłoby do likwidacji bezrobocia. Życzyć także wszystkim mieszkańcom zadowolenia z funkcjonowania Urzędu Miasta, z pracy każdego urzędnika.

DARIUSZ MARON

wiceburmistrz Kostrzyna

- Mieszkańcom życzyć wzajemnej życzliwości i szacunku do siebie.

Miastu - by w wyniku wspólnego, zgodnego działania mieszkańców na jego rzecz, stawało się coraz gospodarniejsze i piękniejsze. By wspólna praca ludzi, wzniesionych ponad podziały politycznymi, przynosiła Kostrzynowi wspaniałe efekty w każdej dziedzinie.

ZBIGNIEW SOBKOWSKI

dyrektor Miejskich Zakładów Komunalnych Spółka z o.o.

- Wszystkim mieszkańcom Kostrzyna, w tym także załodze M.Z.K. życzyć wszelkiej pomyślności oraz tego, by działalność naszego przedsiębiorstwa dawała satysfakcję jego pracownikom i jednocześnie spełniała jak najlepiej oczekiwania mieszkańców Kostrzyna.

V ZWYCZAJNA SESJA RADY MIEJSKIEJ

odbędzie się 29 grudnia o godz. 12.00 w sali MOK "Kregielnia".

Ważniejsze punkty planowanego porządku obrad:

- określenie stawek czynszu za lokale mieszkalne,
- informacja w sprawie realizacji porozumienia zawartego pomiędzy Wojewodą Gorzowskim a Zarządem Miasta Kostrzyna n/O. w dniu 3 listopada 1993 roku.

Nasze prezentacje Kazimiera Abramowska

Wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej. Kandydowała do Rady z ramienia Sojuszu Lewicy Demokratycznej. Radną jest po raz pierwszy.

Ma lat 50, nie pali tytoniu, obecnie nie należy do żadnej partii. Pochodzi z Bieszczad. Jest absolwentką Studium Nauczycielskiego kierunku biologia z chemią w Krośnie nad Wisłokiem. Pierwsze kroki w zawodzie nauczycielskim stawiała tuż przy wschodniej granicy Polski, w Szkole Podstawowej w Lutowskach koło Ustrzyk, gdzie w klasach łączonych uczyła matematyki i była wychowawczynią "pierwszaków". Za pracę wychowawczą i harcerską otrzymała Nagrodę Ministra, której wręczenie odbyło się w Warszawie.

Wkrótce potem, w roku 1975, przybyła do Kostrzyna. Tu została zaangażowana

do pracy w Szkole Podstawowej nr 1 jako wicedyrektor. Po krótkim czasie rozpoczęła działalność w harcerstwie. W 1976 roku została komendantką hufca. Tę funkcję społeczną pełni do dziś. Jest także prezesem Oddziału Związku Zawodowego Nauczycielstwa Polskiego.



Ciąg dalszy na stronie 3.

IV ZWYCZAJNA SESJA RADY MIEJSKIEJ

W dniu 8 grudnia 1994 roku o godzinie 12.00 w sali Miejskiego Ośrodka Kultury "Kręgielnia" odbyła się IV zwyczajna Sesja Rady Miejskiej w Kostrzynie n.Odrą, przy udziale 23 Radnych (na ogólny stan 24). Porządek obrad był następujący:

1. Sprawy regulaminowe,
2. Sprawozdanie z działalności Zarządu Miasta między sesjami.
3. Interpelacje i wnioski radnych
4. Program kadencyjny Rady Miejskiej

na lata 1994-1998

5. Podjęcie uchwał
6. Projekt budżetu miasta na 1995 rok
7. Udzielenie odpowiedzi na zgłoszone wnioski i interpelacje radnych.
8. Sprawy różne.

Czas trwania Sesji - od godz. 12.00 do 17.20.

Część uchwał, podjętych na Sesji publikujemy w tym wydaniu "K.S.S.", pozostałe zamieścimy w następnym numerze.

BUDŻET MIASTA NA ROK 1995 UCHWALONY

(Wszystkie poniższe kwoty są podane w tysiącach zł.)

Uchwała nr IV/45/94 Rady Miejskiej w Kostrzynie n.Odrą z dnia 8 grudnia 1994 roku w sprawie: Uchwalenia Budżetu Miasta na 1995 rok

Par.1

Uchwała się dochody budżetu miasta na 1995r w wys. 91.502.225 tys.zł z tego:

- dochody własne - 83.822.000 tys.
- subwencja ogólna - 1.913.260 tys.
- dotacja celowa na zadania zlecone - 5.766.965 tys.

Zgodnie z załącznikiem nr 1 i 2 który stanowi integralną część Uchwały.

Par.2

Uchwała się wydatki budżetu miasta na 1995r w wys. 91.502.225 tys.zł z tego:

- zadania własne - 85.735.260 tys.
- zadania zlecone - 5.766.965 tys.

Zgodnie z załącznikiem nr 2 i 4 który stanowi integralną część Uchwały.

Par.3

Ustala się dotację dla jednostek gospodarki pozabudżetowej (Zakłady Budżetowe) w 12.504.800 tys.zł.Zgodnie z załącznikiem nr 5 który stanowi integralną część Uchwały.

Par.4

Upoważnia się Zarząd Miasta do dokonywania zmian w budżecie z wyjątkiem przeniesień wydatków między działami.

Par.5

Ustala się maksymalną wysokość kredytów i pożyczek (wraz z odsetkami zaciągniętych przez Zarząd Miasta na bieżące finansowanie wydatków w ciągu roku w wysokości 8% planowanych wydatków z budżetu miasta w I półroczu i do 4% w II półroczu.

Par.6

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 1995 roku.

Par.7

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta.

ZAŁĄCZNIK NR 1 DO UCHWAŁY NR IV/45/94 Z DNIA 8.12.94r.

PLAN DOCHODÓW NA 1995 rok

GOSPODARKA KOMUNALNA ORAZ NIEMATERIALNE USŁUGI KOMUNALNE- 7.420.000

Gospodarka gruntami i nieruchomościami - 7.420.000

Dochody z dzierżawy i leasingu - 5.270.000

1. Czynnisk dzierżawny z mienia komunalnego - 1.500.000

2. Pierwsza wpłata z tyt. wieczystego użytkowania - 2.700.000

3. Wpływy z tyt. wieczystego użytkowania - 1.000.000

4. Inne wpływy - 70.000

Wpływy ze sprzedaży mienia komunalnego - 2.000.000

1. Dochody ze sprzedaży mieszkań komunalnych - 2.000.000

Wpływy z usług - 150.000

1. Wpływy za przygotowanie dokumentacji (adaptacja strychów na mieszkania) - 150.000

OPIEKA SPOŁECZNA- 119.000

Zasiłki i pomoc w naturze - 97.000

Terenowy ośrodek pomocy społecznej - 22.000

Wpływy z usług - 22.000

DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIE POSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ - 75.535.000

Wpływy z podatku rolnego i leśnego oraz podatków i opłat od osób prawnych - 17.730.000

Podatek leśny - 80.000

Podatek od nieruchomości - 17.000.000

Podatek od środków transportowych - 500.000

Odsetki za nieterminowe regulowanie należności - 150.000

Udziały w podatkach Budżetu Państwa - 13.300.000

Podatek dochodowy od osób fizycznych - 13.000.000

Podatek dochodowy od osób prawnych - 300.000

Podatki i opłaty od osób fizycznych - 42.705.000

Podatki i opłaty od gospodarstw rolnych - 20.000

Wpływy z karty podatkowej - 1.900.000

Podatek od nieruchomości - 1.200.000

Podatek od spadku i darowizn - 5.000

Opłaty lokalne - 37.100.000

- Opłata targowa - 31.800.000

w tym:
ciąg dalszy na stronie 3.

Program Kadencyjny Rady Miejskiej na lata 1994-1998

- został przyjęty na sesji w dniu 8 grudnia 1994 roku Uchwałą Rady Miejskiej w Kostrzynie n/O, nr IV/48/94 dwudziestoma dwoma głosami Radnych. Na ogólny stan 24 Radnych, obecnych na sesji w dniu 8.12.94 było 23. Radny Ryszard Skalba złożył w sprawie przyjęcia programu Kadencyjnego na lata 1994-1998 votum separatum.

A oto tekst załącznika nr 1 do Uchwały nr IV/48/94

Głównymi celami programu kadencyjnego Rady Miejskiej na lata 1994-1998 są:

- wspieranie działalności inwestycyjnej w mieście (produkcyjnej i rzemieślniczej),

- poprawa warunków mieszkaniowych (przygotowanie terenu pod budownictwo jednorodzinne i wielorodzinne, realizacja nowych mieszkań, modernizacja starych),

- organizowanie rejonu administracyjnego (powiatu),

- budowa i modernizacja oświetlenia ulicznego,

- poprawa estetyki miasta; (budowa nowych i remont starych dróg, chodników),

- ochrona środowiska, budowa biologicznej oczyszczalni ścieków,

- wspieranie działalności sportowo-rekreacyjnej, działalności pozalekcyjnej szkół, finansowanie działalności kulturalnej,

- uporządkowanie Starego Miasta i przygotowanie szczegółowej koncepcji jego zagospodarowania,

- kontynuowanie współpracy zagranicznej (Holandia, Niemcy).

ZADANIA DO REALIZACJI: I. GOSPODARKA KOMUNALNA

1. Zakończenie budowy zbiorników wyrównawczych na Wzgórzu "Grudzia"

2. Uzbrojenie terenu pod przyszłe inwestycje

3. Budowa i zagospodarowanie nowych terenów zielonych.

4. Przebudowa chodników i głównych ciągów komunikacyjnych (realizacja konkretnych zadań zostanie określona w corocznych uchwałach budżetowych)

- budowa dróg i chodników na Osiedlu Grunwald

- budowa chodnika wzdłuż ulicy Świerczewskiego oraz położenie nawierzchni asfaltowej na tej ulicy

- budowa chodnika przy ul. 15-lecia (od tunelu do ul. Jagiellońskiej),

- przebudowa chodnika przy ul. Narutowicza,

- przebudowa chodnika przy ul. Banaszaka (od strony Szkoły),

- położenie asfaltu na ul. Banaszaka,

- położenie chodnika wzdłuż ul. M.Reja,

- budowa chodnika do Warniki,

- budowa drogi dojazdowej przy torze kolejowym

- kontynuacja budowy drogi na osiedlu Drzewice

- budowa chodnika na Osiedlu Leśnym

5. Budowa stacji paliw.

6. Budowa i modernizacja oświetlenia ulicznego, między innymi:

- Waszkiewiczza,

- Kopernika,

- Boh.Stalingradu,

- Sikorskiego - łącznie z mostem,

- 22 Lipca (od Sikorskiego do Jagiellońskiej),

- Wodna,

- Mickiewiczza

- odcinka drogi na Osiedlu Warniki

- 1000 lecia,

- Wojska Polskiego.

II. GOSPODARKA MIESZKANIOWA

1. Budowa 4 budynków komunalnych, tj. około 150 mieszkań,

2. Remonty budynków komunalnych, a w tym:

- przełożenie dachów

- ocieplenie budynków,

- elewacja budynków,

- rozważenie sprawy ogrzewania mieszkań w centrum miasta poprzez budowę kotłowni ekologicznej (gazowej)

3. Zagospodarowanie terenów obok budynków komunalnych, a mianowicie:

- Plac Wojska Polskiego,

- Osiedle Leśne,

- zagospodarowanie terenu obok pawilonu "Piasł" (ulica Dworcowa-Piastowska)

- budowa kompleksów garażowych

4. Zagospodarowanie nowych terenów osiedli budownictwa jednorodzinnego

- Osiedla Owocowego,

- Osiedla Nad Wartą

5. Opracowanie planów zagospodarowania:

- szczegółowego zagospodarowania Osiedla Drzewice,

- realizacyjnego porządkowania i zagospodarowania obrzeża ul. Granicznej

- koncepcji urbanistycznej Dzielnicy przemysłowo-mieszkaniowej Os.Warniki,

- realizacja koncepcji budownictwa usługowego i mieszkaniowego kwartału miejskiego ograniczonego ul.ul. 15-lecia, Jagiellońską, Świerczewskiego.

III. OCHRONA ŚRODOWISKA

1. Budowa biologicznej oczyszczalni ścieków

IV. HANDEL I USŁUGI

1. Rozbudowa stałej sieci handlowo-usługowej w mieście.

V. OŚWIATA

1. Rozbudowa Szkoły Podstawowej nr 2

2. Budowa Szkoły Podstawowej nr 3 wraz z salą gimnastyczną

3. Przejęcie przez samorząd szkół podstawowych

4. Finansowanie działalności pozalekcyjnej (kół zainteresowań), harcerstwa i edukacji ekologicznej w mieście.

VI. SŁUŻBA ZDROWIA

1. Budowa Domu Spokojnej Starości

2. Wspieranie działań ZZOZ na rzecz poszerzenia swoich usług.

VII. KULTURA, KULTURA FIZYCZNA I SPORT

1. Stworzenie kultury zespołów rodzinnych

2. Zagospodarowanie terenu basenu przy Kręgielni

3. Dofinansowywanie sportu i rekreacji w mieście

4. Budowa basenu krytego (5 za, 1 wstrzymujący)

5. Dążenie do powiększenia bazy na rzecz działalności kulturalnej.

VIII. INNE ZADANIA:

1. Remonty budynków:

- Urząd Miasta,

- dawny Dom Kultury przy ul. 15-lecia,

- budynki przejmowane na rzecz Miasta

2. Podjęcie działań na rzecz budowy zakładów przemysłowych w Kostrzynie

3. Rozbudowa budynku dla Państwowej Straży Pożarnej Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej.

4. Rozwiązania komunikacyjne w mieście poprzez budowę ronda i założenie na głównych skrzyżowaniach ulic sygnalizacji świetlnej.

Wyjaśnienie

Z uwagi na oszczędność miejsca w "K.S.S." w publikowanych uchwałach opuszczono podstawę prawną i niektóre paragrafy dotyczące sposobu ogłoszenia uchwały itp. Pełne teksty uchwał znajdują zainteresowani w Urzędzie Miasta - do wglądu.

BUDŻET MIASTA NA ROK 1995 UCHWALONY

Dokończenie ze strony 2.

targowisko miejskie - 800.000
targowisko przygraniczne 31.000.000
- opłata parkingowa - 5.300.000
Podatek od posiadania psów - 30.000
Opłata od środków transportowych - 2.300.000
Odsetki za nieterminowe płatności - 150.000
Wpływy z opłaty skarbowej - 1.800.000
Opłata skarbową - 1.730.000
Odsetki za nieterminowe płatności - 70.000

ADMINISTRACJA PAŃSTWOWA I SAMORZĄDOWA - 3.000
Urząd Miasta - 3.000
Wpływy z usług - 2.500.000
Wpływy ze sprzedaży wyrobów i składników majątkowych - 500

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE - 150.000
Pozostała działalność - 150.000
Grzywny, kary i mandaty - 150.000

FINANSE - 595.000
Odsetki od środków na rachunkach bankowych - 595.000
Odsetki - 595.000
Różne rozliczenia - 1.913.260
OGÓŁEM - 85.735.260
w tym:
dochody własne - 83.822.000
subwencja ogólna - 1.913.260

ZALĄCZNIK NR 2 DO UCHWAŁY NR IV/45/94 Z DNIA 8 GRUDNIA 1994R.

PLAN DOCHODÓW BUDŻETOWYCH ZADANIA ZLECONE

GOSPODARKA MIESZKANIOWA ORAZ NIEMATERIALNE USŁUGI KOMUNALNE - 100.000
Pozostała działalność - 100.000
Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na finansowanie zadań bieżących zleconych gminie - 100.000

OPIEKA SPOŁECZNA - 4.876.000
Zasiłki i pomoc w naturze - 4.255.000
Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na finansowanie zadań bieżących zleconych gminie - 4.255.000
Terenowe ośrodki pomocy społecznej - 621.900
Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na finansowanie zadań bieżących zleconych gminie - 621.900

ADMINISTRACJA PAŃSTWOWA I SAMORZĄDOWA - 790.065
Urząd Wojewódzki - 664.465
Dotacje celowe otrzymane z budżetu - 664.465
Urząd Rejonowy - 125.600
Dotacje celowe z Budżetu - 125.600

OGÓŁEM DOCHODY - 5.766.965

Załącznik nr 3 do Uchwały nr IV/45/94 z dnia 8 grudnia 1994 roku
PLAN WYDATKÓW BUDŻETOWYCH NA 1995 ROK

ROLNICTWO - 105.000
Utrzymanie urządzeń melioracji wodnej - 35.000
1. Prace konserwacyjne na kanalizacji deszczowej - Os.Drzewice - 35.000
Spółki wodne - 70.000

1. Prace melioracyjne na gruntach komunalnych Os.Warniki

LEŚNICTWO - 10.000

Pozostała działalność - 10.000
1. Opracowanie planu urządzenia lasów (lasy na gruntach komunalnych) - 10.000

TRANSPORT - 350.000

Utrzymanie dróg publicznych gminnych - 350.000

1. Bieżące utrzymanie dróg i chodników w mieście (łatanie dziur w chodnikach, malowanie przejść dla pieszych, uzupełnianie znaków drogowych) - 150.000

2. Remonty cząstkowe dróg - 200.000

GOSPODARKA KOMUNALNA - 20.242.000

Oczyszczanie miasta - 1.790.000
1. Bieżące oczyszczanie miasta - 1.700.000

2. Rekultywacja i likwidacja dzikich wysypisk (np. ul.Sportowa) - 70.000

3. Bieżące oczyszczanie terenów wokół garaży - 20.000

Zieleń w mieście - 1.830.000

1. Stałe utrzymanie terenów zielonych - 1.000.000

2. Usuwanie drzew stanowiących zagrożenie dla życia i mienia - 100.000

3. Pielęgnacja zieleni przy ciągach komunikacyjnych (uformowanie koron drzew, budowa okryta zieleni) - 60.000

4. Prace konserwatorskie na drzewach w parku miejskim - 30.000

5. Budowa i zagospodarowanie nowych terenów - 540.000

- opracowanie koncepcji i zadrzewienie miasta

- budowa terenów zielonych (np. Park, ul. 22 Lipca, Plac Wojska Polskiego, Piastowska, Kopernika)

6. Koncepcja zagospodarowania terenów zielonych wzdłuż rzeki Warty od mostu drogowego do kolejowego (Berlin) - 100.000

Ulice, place, mosty i wiadukty - 7.550.000

1. Ułożenie nowych nawierzchni chodników przy głównych drogach komunikacyjnych - 2.750.000

- ul. Boh.Stalingradu (jedna strona)

- dokończenie chodników ul. 1000-lecia

- chodnik Os.Leśne - Świerczewskiego(łytki) ul. Banaszaka

- ul. Kopernika od strony parku

- ul. 22 Lipca od strony ulicy Dworcowej do Jagiellońskiej

1. Nowa nawierzchnia ul. Dworcowej i Asfaltowej łącznie z pozostałą częścią chodnika - 1.500.000

Investycje - 3.300.000

3. Kontynuacja budowy drogi Drzewicka, Reja - 1.500.000

4. Przebudowa ul. Osiedlowej I etap (nawierzchnia, chodniki, parkingi) - 1.000.000

5. Przebudowa drogi wzdłuż torów kolejowych (obwodnica) - 800.000

Oświetlenie - 4.472.000

1. Wydatki związane z oświetleniem dróg i placów miejskich - 2.300.000

2. Konserwacja punktów oświetleniowych - 872.000

3. Modernizacja oświetlenia ulica Waszkiewicza, ul.Mickiewicza (realizacja zadania wspólnie z zakładami energetycznymi) - 1.300.000

Pracownicze ogrody działkowe - 50.000

1. Rozprowadzenie wody i ogrodzenie ogródków na Os.Drzewice - 50.000

Pozostała działalność - 4.550.000

1. Dekoracja miasta - 80.000

2. Amfiteatr - przygotowanie terenu na "Dni Kostrzyna" - 20.000

3. Targowisko Miejskie - 450.000

- Szalety 150.000

- utrzymanie, sprzątanie, oświetlenie, kanalizacja, prowizja dla inkasenta, modernizacja - 300.000

Investycje - 4.000.000

4. Budowa biologicznej oczyszczalni ścieków - 3.000.000

5. Zakończenie budowy "GRUDZIA" - 1.000.000

GOSPODARKA MIESZKANIOWA ORAZ NIEMATERIALNE USŁUGI KOMUNALNE - 20.163.000

Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej i komunalnej - 3.180.000

1. Dotacja do remontów budynków komunalnych - 3.180.000

Ochotnicza Straż Pożarna - 250.000

1. Utrzymanie budynku i sprzętu OSP,

2. Wynagrodzenia dla strażników za udział w akcjach oraz ich ubezpieczenie

Gospodarka gruntami i nieruchomościami - 8.095.000

1. Plan szczegółowy Os.Drzewice - kontynuacja - 70.000

2. Przygotowanie gruntów i mieszkań do sprzedaży (prace geodezyjne, wyceny itp) - 960.000

3. Założenie ksiąg wieczystych dla gruntów komunalnych - 195.000

4. Aktywna promocja miasta - 200.000

5. Plan realizacyjny porządkowania i zagospodarowania obrzeża ulicy Granicznej - 110.000

6. Rezerwa na opracowania projektowe - 150.000

Investycje - 6.410.000

7. Kontynuacja zagospodarowania Os.Owocowego - 2.380.000

- aktualizacja PT (drogi + uzbrojenie) - realizacja

8. Zagospodarowanie Osiedla Nad Wartą - 2.000.000

9. Budownictwo jedno i wielorodzinne z usługami ul. Wodna - koncepcja pełnobraźna + PT dróg i uzbrojenie - 12 ha - 330.000

10. Uzbrojenie terenu pod budownictwo jedno i wielorodzinne przy ulicy Świerczewskiego I etap zgodnie z planem szczegółowym - 700.000

11. Przygotowanie terenu pod inwestycje - "Stary Kostrzyn" - 1.000.000.

Pozostała działalność - 8.638.000

1. Grzebawisko zwłok zwierzęcych - 10.000

2. Obserwacja zwierząt przeciw wściekłości - 8.000

3. Studnie publiczne (remont i konserwacja) - 20.000

4. Utrzymanie Cmentarza Wojennych - 100.000

5. Rezerwa na nieprzewidziane wydatki w dziale gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne - 100.000

6. Prowadzenie parkingu na Targowisku przygranicznym - 1.400.000

7. Remont budynku przy ul. 15-lecia - 1.500.000

Investycje - 5.500.000

8. Budowa budynku komunalnego (45 mieszkań - średnia powierzchnia jednego mieszkania 50 m.kw.) - 5.500.000

OŚWIATA - 13.893.740

Szkoły podstawowe - 6.320.000

- Szkoła Podstawowa nr 2 w Kostrzynie - 4.020.000

1. Remonty (remonty sanitariatów) - 20.000

2. Investycje (rozbudowa szkoły) - 4.000.000

- Szkoła Podstawowa nr 3 w Kostrzynie - 2.000.000

Investycja

1. Budowa Szkoły Drzewice

- Szkoła Podstawowa nr 4 w Kostrzynie - 300.000

1. Budowa kotłowni gazowej

Szkoły zawodowe - 230.000

- Zespół Szkół w Kostrzynie - 230.000

1. Wykonanie wkładu do kolumny kotłowni szkoły - 130.000

2. Naprawa dachu na budynku Szkoły (wymiany wymaga około 100 m.kw. Całość wymaga konserwacji) - 100.000

Przedszkola - 6.343.740

Dotacja:

1. Przedszkole Miejskie nr 1 w Kostrzynie - 2.312.340

2. Przedszkole Miejskie nr 3 w Kostrzynie - 2.080.900

3. Przedszkole Miejskie nr 6 w Kostrzynie - 1.950.500

Przedszkola przy Szkołach podstawowych - 1.000.000

1/ utrzymanie klas "O" - 1.000.000

KULTURA I SZTUKA - 4.612.000

Domy kultury - 3.528.000

1. Prowadzenie działalności merytorycznej - 2.920.000

2. Remonty : remont parkietu, remont

Cląg dalszy na stronie 4.

Nasze prezentacje

Kazimiera Abramowska

Dokończenie ze strony 1.

Do chwili obecnej została wierna Szkole Podstawowej nr 1 w Kostrzynie.

Zameżna. Ma trzydziestoletnią córkę Barbarę (prowadzącą prywatną działalność handlową w Dunkowicach koło Przemysła) i trzy wspaniałe wnuczki, które - o czym jest przekonana - będą w przyszłości doskonałymi harcerkami.

Mieszka w bloku ADM, w mieszkaniu własnościowym. Samochodu nie posiada. Bardzo lubi jeździć rowerem (ekologia!)

Hobby - to przede wszystkim harcerstwo i praca z dziećmi. Kocha harcerzy i wszystkie dzieci. Jej pasją jest urządzenie rajdów, obozów, biwaków. W chwilach wolnych zajmuje się też robotkami na drutach.

Jako ucząca w "klasie specjalnej", ma stały kontakt z dziećmi niepełnospraw-

nymi. Często odwiedza swoich wychowanków w ich domach, interesuje się ich życiem pozaszkolnym.

Wakacje przeznaczają na organizowanie obozów harcerskich nad morzem. Od trzydziestu lat, w każde lato wyjeżdża tam z młodzieżą. Ferie zimowe spędza także z młodzieżą, w górach. Obozy są różne. Także szkoleniowe i ekologiczne.

Nie lubi ludzi pijących alkohol i palących tytoń, wysoko ceni optymizm i dobry nastrój.

Na pytanie, jakie negatywne zjawiska dostrzega w mieście, odpowiada krótko: "Biednych z wyboru", nałogi, zaniedbane dzieci."

Jako wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej będzie darzyła szczególnym zainteresowaniem Organizację Harcerską oraz wszystkie sprawy, dotyczące dzieci miasta Kostrzyna.

BUDŻET MIASTA NA ROK 1995 UCHWALONY

Dokończenie ze strony 3.

kapitałny TARPANA, przegląd i remont instalacji odgromowej - 80.000

3. Zajęcia pozalekcyjne dla Szkół (koła zainteresowań, zajęcia sportowo-rekreacyjne) - 528.000

Biblioteki - 600.000

1. Koszty związane z utrzymaniem obiektów i prowadzeniem działalności merytorycznej.

Pozostała działalność - 484.000

1. Baseny miejskie - 250.000

1. Koszty związane z przygotowaniem basenów do sezonu letniego

2. Prowadzenie basenów w sezonie letnim

II. Czasopismo samorządowe - 234.000

1. Koszty związane z przygotowaniem oraz drukiem czasopisma samorządowego

OCHRONA ZDROWIA - 3.311.060

Żłobki - 2.311.060

1. Dotacja dla Żłobko-Przedszkola - 2.311.060

Szpitala ogólne - 1.000.000

1. Rezerwa

OPIEKA SPOŁECZNA - 4.022.700

Zadania własne

Usługi opiekuńcze - 372.500

1. Utrzymanie pracowników prowadzących usługi opiekuńcze

Zasiłki i pomoc w naturze - 2.000.000

- zasiłki celowe - 1.958.000

- wyprawki dla niemowląt - 42.000

- Terenowy Ośrodek Pomocy Społecznej - 1.600.200

1. Koszty związane z utrzymaniem pracowników oraz budynku ośrodka - 1.007.200

2. Remonty - 593.000

- wymiana CO na gazowe - 300.000

- adaptacja pomieszczeń dla klubu AA - 200.000

- pozostałe remonty - 93.000

Pozostała działalność - 50.000

1. Działalność Komisji d/s przeciwdziałania alkoholizmowi

KULTURA FIZYCZNA I SPORT - 745.000

1. Koszty związane z organizacją imprez sportowo-rekreacyjnych zgodnie z opracowanym preliminarem - 195.000

2. Rezerwa (zajęcia sportowo-rekreacyjne w mieście) - 550.000

RÓŻNA DZIAŁALNOŚĆ - 802.600

Obrona Cywilna - 132.600

1. Koszty związane z działalnością OC

Pozostałe wydatki obronne - 65.000

1. Koszty związane z akcją kurierską, rejestracja przedpoborowych itp.

Pozostała działalność - 605.000

1. Płace i pochodne pracowników obsługi Urzędu (sprzątaczk, konserwator) - 330.000

2. Polski Związek Niewidomych (zakup niezbędnego sprzętu dla niewidomych z Kostrzyna n.O) - 50.000

3. Muzeum Przyrodników w Kostrzynie (zakup eksponatów i fachowej literatury) - 25.000

4. Związek Harcerstwa Polskiego (zakup namiotu stołówki, uzupełnienie wyposażenia kuchennego) - 100.000

5. Rezerwa - 100.000

ADMINISTRACJA PAŃSTWOWA I SAMORZĄDOWA - 15.238.500

Rada Miasta - 431.700

1. Diety dla Radnych Rady Miejskiej za posiedzenia Sesji, stałych i doraźnych Komisji, ryczałt Przewodniczącego Urzędu Miasta - 14.676.800

1. Utrzymanie pracowników, budynków przy ul. 15-lecia i ul. Kopernika oraz finansowanie działalności merytorycznej - 11.266.800

2. Zakup sprzętu biurowego - 410.000

3. Remont budynku Urzędu - 3.000.000

Sejmik Samorządowy - 75.000

1. Składki na Sejmik województwa gorzowskiego

Pozostała działalność - 55.000

1. Związek Gmin Zachodnich - 10.000

2. Stowarzyszenie Lubuszan "Pogranicze" - 45.000

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE - 1.536.400

Państwowa Straż Pożarna - 100.000

1. Zakup sprzętu dla Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej Państwowej Straży Pożarnej

Pozostała działalność - 1.436.400

1. Wydatki związane z utrzymaniem Straży Miejskiej - 1.436.400

RÓŻNE ROZLICZENIA - 703.260

Różne rozliczenia finansowe - 150.000

1. Koszty i prowizje bankowe - 150.000

Rezerwy ogólne i celowe - 553.260

Rezerwy ogólne - 553.260

OGÓŁEM WYDATKI - 85.735.260

w tym:

1. Wydatki bieżące - 44.659.000

2. Wydatki remontowo - modernizacyjne - 15.313.000

3. Wydatki inwestycyjne - 25.210.000

4. Rezerwa ogólna - 553.260

Załącznik nr 4 do Uchwały nr IV/45/95 z dnia 8 grudnia 1994r.

PLAN WYDATKÓW BUDŻETOWYCH

Zadania zlecone

GOSPODARKA MIESZKANIOWA ORAZ NIEMATERIALNE USŁUGI KOMUNALNE - 100.000

Pozostała działalność - 100.000

Usługi materialne - 100.000

(utrzymanie cmentarzy wojennych)

OPIEKA SPOŁECZNA - 4.876.900

Zasiłki i pomoc w naturze - 4.255.000

Zasiłki stałe i dod.pielęgnacyjne - 1.500.978

Zasiłki okresowe - 1.558.284

Program rządowy;

- dopłata do leków - 83.562

- zas. na ochronę macierzyństwa - 724.204

- zas. na wychowanie dziecka - 387.972

Terenowe Ośrodki Pomocy Społecznej - 621.900

Osobowy fundusz płac - 336.906

ZFN - 8,5% - 26.954

Krajowe Podróże Służbowe - 6.000

Materiały i wyposażenie - 24.237

Usługi materialne - opłata pocztowa - 8.400.000

Usługi niematerialne - obsługa banko-

wa - 21.100.000

Różne opłaty i składki - ubezp.mienia - 10.000

Składki na ZUS - 45% - 163.737

Składki na Fundusz Pracy - 3% - 10.916

Odpisy na Zakładowy Fundusz świadczeń socjalnych - 13.650-

ADMINISTRACJA PAŃSTWOWA I SAMORZĄDOWA - 790.065

Urząd Wojewódzki - 664.465

Osobowy fundusz płac - 449.465

Składki na ZUS - 45% - 202.000

Składki na Fundusz Pracy - 13.465

Urząd Rejonowy - 125.600

Osobowy Fundusz Płac - 77.490

ZFN - 8,5% - 7.400

Składki na ZUS - 45% - 38.200

Składki na Fundusz Pracy - 3% - 2.510

OGÓŁEM WYDATKI - 5.766.965

Załącznik nr 5 do Uchwały nr IV/45/94 z dnia 8 grudnia 1994 roku

ZBIORCZE ZESTAWIENIE DOTOWANYCH JEDNOSTEK GOSPODARKI POZABUDŻETOWEJ

OŚWIATA - 6.343.740

Przedszkola 6.343.740

P.M. nr 1 - 2.312.340

P.M. nr 3 - 2.080.900

P.M. nr 6 - 1.950.500

KULTURA I SZTUKA - 3.850.000

Domy Kultury - 3.000.000

Biblioteki - 600.000

Pozostała działalność - baseny miejskie - 250.000

OCHRONA ZDROWIA - 2.311.060

Żłobki- Żłobko- Przedszkola - 2.311.060

OGÓŁEM DOTACJE - 12.504.800

Podobnie jak Program Kadencyjny, budżet miasta został uchwalony 22 głosami Radnych. Radny Ryszard Skalba złożył w sprawie uchwalonego budżetu miasta na rok 1995 votum separatum.

Uchwała nr IV/42/94 Rady Miejskiej w Kostrzynie n.Odrą z dnia 8 grudnia 1994 roku w sprawie: ustalenia opłaty targowej na Miejskim Targowisku Przygranicznym.

Par. 1

Ustala się dzienne stawki opłaty targowej za m powierzchni pawilonu w następującej wysokości:

1. do 6 m - 23.000 zł

2. dodatkowa opłata za każdy następny metr:

- od 7 m do 12 m - 13.000 zł

- od 13 do 30 m - 7.000 zł

- powyżej 30 m - 2.000 zł.

Par. 2

Opłatę targową płatną miesięcznie obniża się o 20%.

Par. 3

Pobór opłaty targowej zleca się Miejskim Zakładom Komunalnym Spółka z o.o. w Kostrzynie n.O

Par. 4

Zawiadomienie o wysokości opłaty targowej należy wywiesić na widocznym miejscu na targowisku.

Par. 5

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta.

Par. 6

Z dniem 8 grudnia 1994 roku traci moc uchwała nr XXXV/242/93 z dnia 20 grudnia 1993r. w sprawie ustalenia opłaty targowej na Miejskim Targowisku Przygranicznym.

Par. 7

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia i ma zastosowanie od dnia 1 stycznia 1995 roku.

Uchwała nr IV/43/94 Rady Miejskiej w Kostrzynie n.Odrą z dnia 8 grudnia 1994 roku w sprawie: wprowadzenia opłat parkingowych na Targowisku Przygranicznym Miejskim.

Par. 1

Wprowadza się od 1 stycznia 1995 roku opłatę parkingową w wysokości 15.000 zł za wjazd na parking przy Przygranicznym Targowisku Miejskim.

Par. 2

Upoważnia się Miejskie Zakłady Komunalne Spółka z o.o. do prowadzenia parkingu przy Targowisku Przygranicznym Miejskim i pobierania opłat parkingowych.

Par. 3

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Miasta Kostrzyna n.O.

Par. 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia i podlega ogłoszeniu poprzez rozplakatowanie na terenie targowiska.

Par. 5

Z dniem 1 stycznia 1995 roku traci moc Uchwała nr XXXIX/273/94 z dnia 26 maja 1994 w sprawie wprowadzenia opłat parkingowych na Targowisku Przygranicznym Miejskim.